الداجات الهوائية (سبال العلبــة) العاب القوى للرجال - مدمب لينين المركز الرياض الاولمبي "كريلاتسكي" ۱۸-۲۲ آب (اغسطس)

۱۷ ز۱۸ آپ (المنظس) الس**بادة -** مجمع «ازلمبسكــــــــ»



الغالز الثاني في رمى القرص ليطولة العالم لعام ١٩٨٣ الرياش الكوبسي

طرحتها الصمالة الاجنبية اثناء الالعاب

والتي وصلت بدلة مختلف جوانبها و

ودراهبهم الرياضية (البرازيل) ،

يعرضه التلفزيون الامريكسسى حول

استغزازية ، كان الامريكان الممتليسن

الرئيسبين فيها ، بيتماً تمام الغبيوف

لمصالح جنسس الادباح على المكاشوف

أسوأ سبعة في تاريخ الدركة الاولمبية

امريكي فان النتيجة لعمالسع الامريكي

ASPORDANT

والبروها والمائدات العددان

التعديدي المتداء الدالع

1941/A/15 Signale

عند نفاءاي مواد مدورد منا

يرجمناك شارة الدياليسور

ديليس من البمين مع المدرب خيرميس ديفيرى النا. التدريب في موسكو .

وصل ألى موسكو مرة الحرى الرياني الاليوبي ميروس ايفتر الذي فساذ ببطولة أولمبياد موسكو لعام ١٩٨٠ في سباقي الركش لمسافني ٥٠٠٠ متر وعشرة الاف متر . وذلك كي يشارك في مباريات الصداقة- ٨١" كنجير فني لمنتغب بلاده في العاب القوى .

كرة السلة – في ملعبــــ نادي ١٩ – ٢٥ آب (اغسطس) الرماية على الاطباق - ملمــــب الجيش المركزي والدينامو» ادینامود نی میتبشی بضواحی موسکو التجليف - قناة «كريازتسكي» ۱۱۹-۱۹ آب (المسطس)

۲۳–۲۵ آپ (اغسطس) و۲۲-۲۰ آب (اغسطس) الهوكى على العشمسي - ملمسب سباقسسات الزوارق من الانسواع

وحدًا ما يهدد الروح الرياضية بالتعار البرتبة النائنة فقد فازت بها ويجيئها ويستحق استياء العالم الرياض باسره

ميداليات لأمبية ، وهر الرياض التاني

منها ، واستراليا ولنلندا -؛ لكــل - 7 لكل منها ، وميدالية واحدة لكسل ١٠٠٨٤ متر . فقد قطع قريق الولايات المتحدة للرجال مذه المسافة بزمسن من البرازيل واسبائيا وبلغيكا والنمسا السابق بنلاثة بالمئة من النانيـــــة تياسيا عالميا عشرة منها في السياحة ومها يستحق الاعجاب هو الانجاز الذي اللنلندي هياركنين هي ٨٦ مترا و٧٦ وواحد في العاب القسيوي ، اما في

وبطولة العالم لمام ١٩٨٣ ، وا ولعبياد على ارتفاع ٥٩٠ سم في القنز بالزالة

المقربية ثوال المتوكل باول ميدالية وفي الالعاب السباعية حصفت الرياضية

العاج عمالك فناس الالمتساه العند ووليساسان اجران بداا فدع فيسرف ودار ويساف والوارين السين اله

وفقا لما كمسان متوقعا بالنظر لامتناع عدد من البلدان الاشتراكية عـــــن البشاركة في هذه النهزلية . وما عدا الولايات المتحدة كان توزيع البيداليات

يبلم ٨٣ ٧٦ تانية ومو يقل عن الرقم

موسكر مفهرمان لايمكن المقارلة بيتهما النتائج في اغلبية الواع البرنامسيج الاولمبي لاتتلام مع الترزيع الطيقسي للثول على المسرح الرياضي العالمسي لعلى سبيل المثال تازت اللاعبة الكندية

لودى أولغ ببطولسسة الجمباز اللني المبية ادلمبية لبلادما ، وذلك السبي الاستراليسة غلاينيس نان على ١٣٩٠ - أن البطــــــل العقيقي للالعاب بينما لم تفرّ سرى بالبرتية ٣٣ في سباق دكف البرائع لبسافة ٤٠٠ مثـر نقطة ، بينما كجد الرقم التياسي العالمي الاولمبية في اوس الجيلوس هو الغزع بطولة المالــــم التي جرت فيسسى وبعد يومين فال أبن بلدما سعيســد البسجل باسم اللاعبة سابينا بيتس من

thgalty is all the

«ديناءر» المركزي - الملعب الصنير «سولینغ» و استار» و الهولندی الطائر» ۱۹–۲۱ آپ (اغسطس) و «تور تادو» و «ثدغلایدر» ــمرکن و یاضـــة الرماية باسلحة الرصاص – ملعب ألزوارق الشراعية الاولمبي الاستأمراء في مشاشي بضواحي موسيكو ۱۸—۲۵ آب (اغسطس)

اختتام ((الأولمبيساد الأمريكيسة))

كما حقفت الرياضيك الامريكية جوان الذي عرفه الجمهور في اولمبياد موسكو دقائق ر۳۲٫۰۳۳ تائية ، ومر رتــــم

حققه بطل الالعاب العشرية البريطانسي سم ، والرقم القياسي العالمي هو ١٠٤ وغبات شركات التلفزيونوما شابه ذلك - أن اولييسساد لوس الجيلوس اولمبياد موسكو لقسد تم تعقيق ٣٦ ديل توميسون ، اللي فاذ في اولمبياد امتار و٨٠ سيسسم ، وأن الرياش الاترون لاحد ، اللهم الا الامريكان في وما غيره مبيطويسه النسيان» ، دلا يجوز السير في هذا الطريق ، ويجبؤ التي بعثت قبل خوالي منه عام ، فما

Margher ingual

Garage Billion 1/19

TY9 ON VY : ing ALL

تلعسرانيات

Moscow-Moscowillens

استديكس ١٩٠٥

فاز الامريكان ايشا في كرة السلسة للنساء ، والكرة الطائرة للرجال ، هذه هى النتائج الرئيسية للمباريات التس شوهـــت صورتها العامـــة لاسياب

المانيا الديمتراطية ٦٨٦٧ نقطة ، النا

نعلم جيدا أن الصراع في بعض الانواع

يجرى من اجل الفسوز بالبرتبة الاولى

وليس من اجــــــل تعقيق رقم قياسي راكن الغائز في حالة التنافس الشديد يحقق في العادة لتيجة ممتازة .

ولم تنار اية موجة من الاقاريسيان والاحتجاجات والاستياء وعدم الرضا في

اية دورة اولمبيسة مثلما حدث حول

لصالح الماذكمين الامريكان واضحيها

جدا ، وبذلك حقارا النوز في تسعية اوزان من اصسل ۱۲ وزنا ، ام ان

المادكمين الامريكان اقوياء ، ولكن إين

الروح الاولمبية التي تشكل الامالسة

والروح الرفاقية الجزء الاساسي فيهسا

قان الصعب جسسدا التعكيم بصورة مرضوعية ولكن لا يحسق لاى شخص

كأنت المياراة الغتامية بكرة القدم

بين منتخبى فرلسا والبرازيس ممتازة

اذ ان سبعة مدين البلدين فسي كرة

القدم لاتحتاج الى الوصف . فقد فاق

الفرنسيون وؤخرا ببطولة اوربسي

والبرازيليون معروفون ايضا . وقـــد

فاز الفرنسيون ببطولمسلة الاثعاب

الاولمبية لاول مرة بعد ان تغلبوا على

ان القليلين فقط كالوا يشكون في

فرز منتخسب الولايات المتحدة بكرة

البرازيل باصابتين مقابل لاشي. .

وجديع انواع الممارعة والرمايسسة بالغرس والسهم والدراجات الهواليسة

الى الغوز ياى ثمن ، والتساهيل أمام

ه حقق لاعبو القرى فتائج رفيهـــة اذ تم تسجيل رقم قياسي عالمي واحد ، وثلاثة ارقام قياسية على مستوى الأتعاد السوفيتي رعدد من الارتام القياسية على المستوى الوطني للبلدان المشاركة. منجلت ارقام قياسيمية في ملعب سيساق الدراجات في کریا:تسکی ، وقی مسیع مجمع «اولمپیسکی» ۳

القائران في السياحة الشاملة لمسافة ١٠٠٠م (من اليساد الى اليمين) ؛ كاللين

ثوره (الماليا الديمتراطية) الفائزة بالميدالية الفضية ، والبطلة يلينا ديندين وقا

(الاتعاد السوفيتي) ، وسوليا بلاغوفا (بلفاديا) القائرة بالميدالية البروئزيا الله

لماذا نتطلع الى الشمال

رئيس قسم في هيئة تعطيط الدولة : «أثنا لا تقوم ، في

منطقسسة ما وراء القط

والمثاطق المجاورة لهـ

بالشاء ملحق للخامات تابع أمركز صناعي والما بخلق

حياة منظمسسة بكل معنى

حول هذا الموضب طالعوا الصفحة الثانب

الكلمة».

يقسول ادوارد فيرتل

الدولية التي تجري في اللترة ١٧-٣٠ اب اغسطس في الاتحساد

السوفيتي ، وتشيكوسلوفاكيا ، وهنفاريا وبلفاريا ، وبولوليسا

والمانيا الديمتراطية ، وكوبا ، ويشارك فيها بالاضافة الى دياضي

البلدان الاشتراكية رياضيون من عدة بلدات اسيوية وافريقيسة

وامريكية لانينية واوروبية . ويتضمن برنامج «الصداقة-٨١-٥

المركزي في عاصمة الاتحاد السوفيش حفل افتتاح مباريسسات «الصداقة- At» ، التي تجرى على حلبات الرياضة الاولسية بموسكر

وتالين ، وحضر حفل الافتتاح قادة العزب الشيوعي والدولسسة

السوفيتية . وضهد مئة الف من الجمهور الاحتفال البهي الذي دام

تسمين دقيقة ، واكد ولاء منظمي المهاريات وضيوفها والدشاركين

ه وصل الى موسكو وتالين رياضيو خسين بلدا ، ومن بينهم

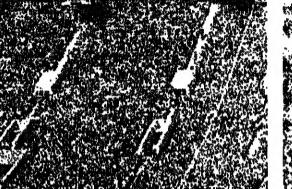
مسابقات في ثمالية وعثرين شربا من شروب الرياضة .

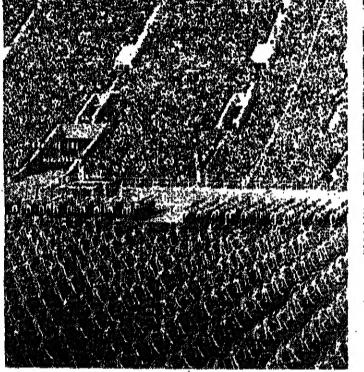
ال ماضة العمداقة ، السلام

من کوبسا (دقم ۸۰) وریشسارد اوستروفسكي من بولوليا .

MOCKOBCKNE HOBOCTN * MOSCOM DEMS * LES NOUVELLES DE MOSCOU * NOVEDADES DE MOSCO

صحيفة اسبوعية يصدرها منذه. £ ١٩٦٩ انحاد الجمعيات السونيتية للمند أقة والعلاقات الثقافية مع البلدات الاجتبية ووكالـة انجاء «توفوسـتـمــ»





The same of the sa

YE 2441

 $(\Lambda \cdot 1)$

17 SY

1942

اثناء افتتاح المباريات الدولية مالمدالة-٨١٠ في ستاد لينين المركزي بموسكو

واشار وشبيا وزير البواصلات

والملاحة في الهنسيد خلال افتتسياح

المسترش الى أن جراهر لال تهرو

قاد البلاد بعسمة ليل الاستقلال في

رالبتیة عل س ۳)

غرس والدا اللضاء الهنديان واكيش

شارما ورافيش مالهوارا مع رواد الفضاء

السوفين غمس شتلات أحفراها مسن

الهند في الحديقة الشنتوية لمعهد الابحاث

القضائية التابع لاكاديميسسة العلوم

السوفيتية كتذكار عن التعليق المشترك

وتنمو هنا شجرة بن غرسها والسمدا

اللطاء الكويبان وورود من بلغاريا ع

حسب الوقيت وإحد مدع الهنسا

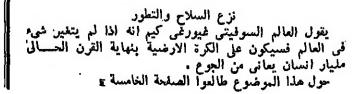
وفي رسمي أن ازكد بنقة أن ليس في بلادنا ايضا مراطن يكن العداء للشحب اجتمة معرض انجازات الاقتصاد الوطني

لقد قال مده الكلبات بايد رليس رند جمعية «اصدقاء الاتعاد السوفيش» لذى يزور الاتعاد السوليتي حاليا و السوليتية الهندية ، الذي يضم براامجا واسما ومتنوعا ، وسيقام اربع لدوات

- أن الراطنين السونيث يسيدون علبية مشتركة ، وتعرض في عدة دور الدولي ويمتزون بالمسابقة والتعاون مع سينها الخلام مندية . ويعرش المخلون الهند ويلعلون كل ما في ومنعيس والرائصون المعرولون والغرق الفئيسة لتعزيزهما وتطويوهما



لرئيس مجلس واراً، الالعاد السوفيتي الناء حلل افتتاح معرض الهند اللومي و



البندية مهارتهم على خشبات مس الهند الاومى الذي افتتح في أضخسم

قال أيفان أرخيبوف الناقب الارل لرئيس مجلس وزراء الاتعاد السوقيتي

في العاصمة السوفيتيسسة . وتعرض

منتباتها هنا ۲٤٦ شركة هنديــــ



رضا وزير النائل والبلامة الهندى رآلي اليساري وايفان الخبيوف الناكب الاول

بينبا فاز الرياشي الفرنسي بيير كينون

باجتيازه النارضة على ارتفاع ٧٥٥ سم

السنوية الاربعين لنعرير روءاليا مسن

وسيجرى يهذه المناسبة اجتمسام

احتليسال لممثل الارساط الاجتماعية الموسكرقية في قاعة الاعمدة بــــدار

الغوتوغرالية سرومانيا اليوم" في مختلف

مشروعا صناعيا هاما جديدا ، وسيبدأ العاصمة ، وستقدم فرقة مسرح بخارست

رومانيا . والى جانب الطاقة الذرية برز سيقدم الفنائون الرومانيون المعروفون

مراكي ٥٠٠ مراكي ١٠٠٠ مراكي ١٠٠٠ مراكي ١٠٠٠ مراكي ١٠٠٠ مراكي ١٠٠٠ مراكي م

تعبة ودية إلى ارخانعلسك

قرأ كل افراد عاللتنا باهتمام مقالة ليودميلا سولنتسيفا حول الدكسسسري الاربعمالة لهدينة ارفالجلسك . انتيا لعن اعضاء فرع جمعية "بريطاليــــا-الاتعاد السوفيتي، نود ان نكون مسن معيى هذه الهديئة ، لاننا ومئذ سنوات عديدة ، تستقبل بارح بحارة السفيين السوفيتية التي تمر في موانتنا ولياربول مرغادستون ، بيركينغيد) وتعمل لشا الاخشاب ، وثود ان تاتي هذه السفح الينا باستمرار ، لان ذلك ليس علاقات نجارية چيدة بين بلدينا وحسب ، بل انه عمل للعاطلين عندنا ايضا . ثبعث ال أدخالجلسك تعية ودية ونامسسل باخلاص أن السلم والصداقة والتقاهم مِينَ بِلَدِينَا سيتطور في المستقبيل

فيروليكا غيبسون السكرتيرة الفعرية لفسرع جمعيسة «بريطاليا-الاتعاد السوفيتي» في ليفر بول

ما لايجب نسيانه

بعد عمل مدید ، استطعت اخیرا ان اجيب عل جميع اسئلة مسابقة دماذا لعرف عن الاتعاد السوفيتي ؟ لسنــــة ١٩٨٤ وبعد أن وضعت التاريخ فسس النهاية ، ادركت فعاة ان هذا التاريخ يطابق لاديخ الهجوم الهتلرى على الاتعاد السوفيش ، وقد تعتم على ان افكر مرة اغرى ا ان تعليم النازية كه اهميسة خاصة بالنسبة لئا لعن الكوبيين مواطئي اول دولة اشتراكية في اميركا . واعتقد أن البشرية ستشكر الاتعاد السوفيتي الي الفاشية ، فقولو يكن النصر على الفاشية الهتلرية الذي كان لمئسسه ملايين

ذادت جريدتنا المنطية اليابائية من جريدة «اساهي» ميتسوكو شيبومورا المعطية التي لا تكل ، والتي سجلت عشرات الاحاديث في موسكو وتبيليسي ويريقان ومينسك ولينيناراد وفوللوغراد وفيلنوس وكييف في موضوع موقف المواطنين السوليت من الولايات المتعدة الاميركية . وسبق لهذه الصعلية ان نشرت مجموعة من المقالات بعد تسجيلها لاحاديث

كثيرة بصدد موقف الاميركان من الاتعاد السوفيتي ، المواطنين السوفيت ، ربعا لم اكن قد كتبت لكم هذه السطور . ريكاردو يوتس كابريرا

ضيوف من العوالم الاخرى

قرأت مقالة فلاديمير كاتشاريائش علدا. من هاوية لاقرار لهاه ، أنها مقالة مسلية فعلا ، وبالتدريج ستصل الى تلك والجلورة من المعرفة التي كشب الكاتب عنها في العدد العاشر عن العام الماشي ، يبدو ل الني استوعبت كل ما خِدْ في اللك البقالة . قاذا جمعنسا ١٩٨٤ ما قبل الميلاد ١٩٨٤ مسن تاريخنا العالى استكون النتيجة ٥٠٨٦ فالى أية ذرى جديدة ارتقى عثل القادمين الينا من عوالم أخرى قبل الوف السنين

لاهيك عن اعاجيسب التكنولوجيا لنفترض الهم يفكرون بضرورة زيارتنسا مرة افرى ولقل معارفتا الى مستسبوي معادفهم ... الهم يستطيعون ان يخدلونا مثلا عن كيفية لجم ، ومن ثم تصفية

> المرعبة ، أدجوكم أن تنشروا المزيد من مثل هذه المقالات ، لقد اشتركت مرة اغرى بجريدتكم وباللقة الروسية . فاذا له يرد منى أي غير ولمدة طويلة ، فذلك يعنى الني قرات بما فيه الكفاية . **موللی بیللی** (بریطانیا)

رسالة من كويا

عرفت من خلال جريدتكم ان فيلمية يعبود عن فلاديسلاف تريتيالا ابسرز لاعبى الهوكى في المنتخب السوفيتسي وأحسن حاس هدف في العالم . ساشاهد عدا الغيام بعد الجــازه بالتاكيد ر

دولائدو غيرو

رحلة موتازة وشكرا حزيلا

لقد بدات رحلة جياك ماى لمي موسكر يت جاء ذات صباح من ايام تموز يوليو) الماشي الى الساحة العمسرا، لاجلال ذكرى مؤسس الدولة السوفينية ووضع على شريع لينين باقة زمسور للوتس التي كان قد حملها من فيتنام النالية مجتازا بها الاني الكيارمترات ، الانقول بالمناسبة ان الفيتنامييسين متبرون اللوتس رمز السعادة والجمال) قال جياك هاى ان زهــــور اللوتس الطازجة موجودة دوما على ضريخ مو شي مينه . وأن حو هي مينه ولينين اسمان مقدسان بالنسبة للفيتناميين ، ولنكن

اللذين تكتهما لبلادكم ، في نفس اليوم زار ضيفنا متحف تصر ارخالفيلسكويه في ضواحي موسكو حيث و يتمتع بمشاهدة مجموعة من القصور والعداءت الجبيلة والمتاحف الشيقية لحسب بل وكذلك رأى طبيعة المنطقة المحيطة بموسكو بسور من مراج البتولا البيضاء والبلوط الاخضر الغامق و لقد تركت الغاية الروسية اثرا لاينسي لمي

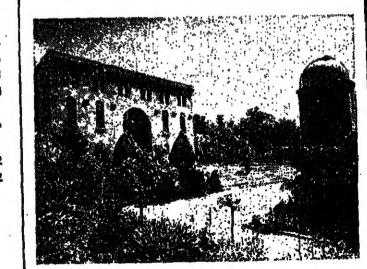
للب الرجل النسيف من المنطقة

بنورة اكتوبر . اذلك اليوم بل يجب أن لعمل كل ما في

أذا أددئا بلوغ سلم داكم ولابت العال البشرى . انها الامكانية الوحيسدة

لضمان امن الشعوب . صحفي معهد الس حاجيتين ادريس والراديو والتلقزيون

عبری عشرون سنسية ، اعيش ني مدينسسة فيليكو طبرنونو ، واعمل في مجمم هندسة الاجهزة الكهربائية . احب علم الفلك ، فهلا حدثتموني من فضلكم عن مرصد بيوراكان للفيزياء الفلكية انطوانيتا كوليفا



مرصد بيوراكان للفيزياء الفلكية

كأسس مرصة بيوداكان للفيزياء القلكية التابع لاكاديميسسة العلوم ا رمينيا سنة ١٩٤٦ ، وهو احد المراكز الفلكية المركزية في الاتعسيساد السوفيتي . ويام على المنعدر الجاوبي تجبال اداكانس ، على بعد ٢٥ كم من مدينة يريفان ، وعلى ادتفاع ١٥٠٠ م . وأن الاتجاء الاسامي في إيعاله العلمية هو : تكوين المجرات ، واستقساء النجوم المتنقلة واللسيابه ، وعلم لشود الكواكب ، ولظرية لقل الاشعام و

مذا هو الص البرقية التي وردت ال ميئة التحرير في اليوم التالي لمغادرة نغوبين لوك جياك هاى البيرلوجــــس الفيتنامي الفائل بمسابقتنا ساذا تعرف عن الاتعاد السوليتي ؟» عام ١٩٨٢ الى

لقد شاهد النسيف خلال عشرة أيام من أقامته في بلادنا موسكر ولينينفسراد اللتين طالما قرا عنهما كثيرا وسمسع كذلك من الاصدقاء الذين زاروا الاتعاد لسرليتي ه

لم سافسيسر النبيف النيتنامي ال ينينظراد «المدينة المتعف حيث يتجارو الماشي والعاشر والمستقبل، كما قال ننویین لوك جیاك های بعد ان شاهد التصور الفغبة البيئية حسب تصاميم الساريين الهنمسيين الروس والاجانب المشهورين ، وكذلك احياء المدين_ المعاصرة وبعد أن أطلع عل تاريخ تلك المرحلة من تاريخ المدينة التي ترتبط

قال لغويين جياك في طريق العودة من مقبرة بيسكاريونو انه لا يمكن الا يتاثر كل من يشاهد المقبرة فكل شيء مناك يسود بالذاكرة الى أيام الحسار البرعب الذي عاشه احالي لينيتغسراد والذين صبدرا امام هجرم العدو وقدموا الرف الضمايا ، ولايجوز. أن لنس كل وسمنا للجلولة دون لشرب حسسرب جديدة قد لا تكون بعدها حتى المقابي ولمى الليال كان النسيف الغيثناءي يطلع على العياة الثقافية في المدينة ، وقسال

الم عدت الى موسكر مجددا ، ورايتها

الباشية وزراعة المعاصيل النبائيسة وأستقربت ان علمت ان الرز من شش الاصناف يزرع لمي بلدكم واله صنك معبوب لدى السوليت، ، وقال ناربین جیال فراد های عنه الرداع : «ائي اغادر بلدكم حاملا اطيب المشاعر والانتلياهات التي لالنسي والتي لايمكن التعدث عنها بيساطة المسسن النمروري التاءل فيها وادراكها قبل كل

الى قرائنا في الاتحاد السوفيتي

هذه الجريدة الاسبوعية تقدم لكم مجموعة من المعلومات الدفيقة عن الاتعاد السوفيتي في المسائل السياسية والاقتصاديب والعلمية والثقافية والرياضية ، وتفسرد الجريدة حيزا كبيرا للاحداث الدولية وتعليلها وتعرض وجهسسة نظر الاوساط الاجتماعية السوفيتية أزاء المساكسيل الآلية التي تقليسق

«أنباء موسكو» تنشر الرسائل الاكثر اهمية للقراء وتجبيب تعديد بواسطة الموزُّعين والسام البريد .



ضيف هيئة التعرير تلويين لواد جالا های رفیتنام)

استنتاجا لما راء انه ليس من المغروض أن يتجول السر، في جميع الجمهوريات السوفيتية للاطلاع على تقانتها ، لقسم حضرت اثناء مكوثى في لينينز اد طلبة أحياها فناتون من ابخازيا فنتنتنسي كسأثر المتارجين الاغانى والرتمسات التى اداما الفنائون الايخازيون بعباس وحيوية متدفقة .

ومنى نغويين بقوله : «لقد التقيت لي لینینفراد وموسکر مع اصدقائی من الطلبة والباحثين الملميين اللتيناميسن الذين يدرسون ويتدربون في بلدكم . وظهر في اصدقاء جدد بين المواطنيسن

التلغزيوني وكانهـــا على راحة يدي . والأهلني معرض انجازات الاقتصاد الرطني السوفيتي باحجامه (حيث تقع في مساحة يقدر ٢٣٤ مكتارا عشرات الاجنعة التي تعطى معروضاتها فكرة عن تجاحات

بلدكم في كاقة ميالات الاقتصاد والعياة التنافية) وتناسقه الشامل حيث بدا ل بعد زيارته كاني رايست الاتحاد السوقيش كله في قطرة ماه ، وللت أنظارى بالدرجة الاول جناح تربيك

تستمر الاشتراكات في جريدة «الباء موسكو» الاسبوعية ، إن

تصل الجريدة ال أكشاك بيع السحيف باعداد معدودة الاشتراك السنوى بعريدتنا (اينديكس (٥٠٠٩٠) ٥ روبلات

اربعـون عامـا مـن عهـر رومانيـا

ذلك الروم بالنسبة لرومانيا ، فقسد ان الاتعاد السوفيتي قد سار عسل الدامت في بنارست قبل اربعين عاما تقديم المعولة الشاملة لدولة رومانيا الاشتراكية منذ الايام الاولى لنشوتها وستقام هناك ايضا معارض لنتاج الكتاب فقد ته بمساعدة الاتعاد السوفيتي خائل والشعراء الرومانيين ، وستنظم مسابقات

ويؤكد الاقتصاديون على أن روماليا حذه الاعوام من التعاون انشاء مايزيد ومعاضرات حول مواضيهم همل تعرف قد احتازت في تطورها الصناعي خلال على ١٣٠ مشروع اقتصادي ضخم فسي رومائيا ٢٠٠ و«المعمارية في روماينـــــــا اربعة عقود طريقا يعادل قرنا من الزمن وومانيا . علما بان الهلبها في تلسك وغيرهما من المواضيم الاخرى" . وفيها بل يعض الارقام . أن حجم الانتاج المجالات الاقتصادية الاساسية كالتعدين وستقام في موسكو ابتداء من الرابع الصناعر في الوقت العالى يزيد بعثسة والطاقة والكيمياء والبتروكيمياء ، وتنص مة على مستواه في عام ١٩٤٥ أمسا خطة السنوات الخسس العالية على أن أيام النقافة الرومانية ، التي ستعظي الاقتصاد الزراعي الذي تمت اعسادة يتم بالمساعدة السوقيتية تشبيد ٣٧ دون شك باهتمام المشاهديسين في فيزيد الان منتوجه بسبع فرات عمل في عام ١٩٨٦ ، وبمساعدة الاتحساد اللاوبرا والباليه عروضها على خشبسة ما كان عليه قبل ٤٠ عاماً . كما ازداد السوفيتي بناء اول معطة كهر ذرية في المسرح الكبير (اليولشوي) . كمسل

الدخل القومي ياكتر من ٢٢ مرة . ويتبع في رومانيا البوم تظام التعليد

حقل جديد في التعسساون السوقيتي عروشهم في عددة تسارح بموسكو ه الروماني اثناء السنوات الاخيرة ، وهو وسينظم اسبوع للافلام الرومانية لمسى ويجرى فيها تنفيذ برنامج واسم لرفع صناعة الطائرات . أن ٤١ بالمائة من عدة دور للسينما لمي المدينة . مستوى الحياة ، ولزيادة عالدات جميع المكالن تصدر الى الاتحاد السوايس ، فئات الشغيلة وتلبية احتياجاتهم المادية والروحية ، وقد ازداد معدل الاجسور خلال هذه الايام تنفيذ برقامج شيق من وتبليسي وبريفان ومدن أخرى يقارب بنحو ٨ مرات بالمقارئة ال ماكان عليه في عام ١٩٥٠ . وتم تنفيذ برنامج البناء اعداد المنظمات الاجتماعية والعامليسين عددها النلائين مدينة في الاتحسساد

السكني والاجتماعي والنقافي ، وانتقل في حقل الثقافة ، وهو مكرس للذكري السوقيتي .

حسب توقیت ... (بقية المنشور على ص ١)

طريق التصنيم وتطوير العلم والتكنيك وقد تم الكثير مما توسلنا اليه اليوم بغضا المساعدة الشاملسية من جانب

الاصدناء السرفيت . وقال الوزير ان حجم التجارة الهندية السوفيتية يزداد مع تطور اقتصماد التجارة مع الاتعاد السوفيتي بمنابسة اداة لتحسين الظروف الاجتماعية لحياة مالهوترا ، صداقة متينة بهم ، الجمامير السعبية ،

يقلم الدريه غراتشيوف

أثارت سزعة، ريفان الاستقرازيسة

فيما يغمى قمنف الاتعاد السوفيتسم

النورى المقبل موجة من الاستيساء

والنيظ لدى الراى العيام العالمي

وسلسلة من التعليقات المختلفة والعادة

أحيانًا من قبل الساسة ورجالات الدولة

ان تلك التعليقات متنوعسة من حيث

وصف وتقييم «البزحة» سيئسة الذكر

فيصورها البعض كنزحة بريفسة مع

أنها قظة ، ويرى البعض الاخر فيهــــا

«نکته» غیر مضحکه ، کما پسمیهسسا

الاخرون صراحة «بيهلوائية» و«تهريج»

الجميع بالغمل على أن الرئيس وبمسا

قال ما لاينيش قوله ، غير اله لم

يخطى، في الكلام بل عبر عن حقيقة

لذلك بالذات اخافت حزحاته الرليس

الراى العام العالمي واثارت قلقه ، اذ

اظهرت حقيقة ما يفكر بــــه ممثلو

السلطة المليا في الولايات المتحسدة

ومسترى الفكر السياسي في واشتطن

كما بيئت معاداتها للاتعاد السوفيتسي

ولكن اذا ما قلنا على وجه التحديسة

قان سرحة» رينان الاخيرة قد قاجأت

فقط أولئك الذين كانوا حتسى الان

يغضون الطرق ويصمسون الاذان عن

ان المثباعر والافكار النسمي ولدت وكان بين ضيسوف المعرض رائدا اثناء التعليق حول الارض جعلتنسسي السلام .

الارض السوفيتية التي ارتبط يهسا الى الغضاء الكرني . ويسعدني كذلك السبكرية . اشتراكي في العيد الكبير لشعبينسا شهر الصداقة الذي يجري في الاتعاد

زر الهـــوت

ار أم تبتكر الادارة الامريكيسة

المبارات التالية : «ثبة اشياء اهم من

السلم» ، يجب أن «يفتار الاتحساد

السوفيتي بين تنيير نظامسه والحرب

النروية، «الاشتراكية شدود في سير

التاريخ، وإن مكانتها في مقبرة التاريخ.

المتصور لحقلة أن المكرولون بقسى

غير مفتوح امام الرئيس دينان لوقت ما

فواصل «تيريسة صوته» . اله كان

كتيرا من الدول الاخسسرى علاوة على

انسان غير مسؤول . وعلى الرغم من من العالم الاتروق او تزعج فحسيسه التحديد وامام المكرولون المفتوح في

تتضمن تلك التالمة كويا ونيكارالموا

ومعظم بلدان الشرق الاوسط ، الم

ان المقبرة العالمية باسم روفائد ويغان

التسجيل حيث كان الميكرولون مسدودا

قد بدأت في بعض الاماكن على الاقل 1

سذابة او يقصه تقديم الخدمية الم تلصف المدافع من عياد ١٦ بوصة

للولايات المتعدة ، لعدم رؤية رسماع بيروت من على متن «ليوجيرسي» ؟ ما

كُلُّ مَا قَالِتُهُ وَلَمَلِتُهُ الْأَدْارَةُ الْأَمْرِيكِيَّةً ۚ الْفَارِقُ بِينْ زُرَحُ الْإِلْفَاعِ فَي مِوالْسَيَّهِ ۗ

سيملن دون شك في مثل مده العال بعد خبس دقائق . لملكم تذكرون بانه

الاتعاد السوفيتي وحتى اقاليم كاملة بعد مرور بضعة ايام قال ريفان على

ويولونيا وبلناريا وغيرها من البلدان المقبلة ام الاشهر الخسة ؟ عل يجب

لملكم تعمدون الله على أن مثل مدًا التسجيل قبل الموعد ، بل يعمسود

السراب الذي يتجمد الدم في العروق جوهرها الى أن السياسة الغارجيسسة

وبالتالي معرضة للقصف . وكان لابد أن خلال الدقالق الخمس المقبلة،

الاشتراكيسة ، والغائستان وأيران ان يسال الرئيس كل مرة ؟

الخالية عن جد وليس مزحا ،

ويجرى في الاتعاد السوفيتي وروماليا

السوفيتي في هذه الايام ، كما يسرني التقالي ثانية مع رراد الفضاء السوفيت الذين تربطنسسا ، انا وبديل وافيش

 اننی سمید لوجودی مجددا علی حاسمة عن السائح النووی ، والا فان الارض ستفان ، ولانجوز كذلك ثجريل مصيرى الى الابد والتي الطلقت منها اللضاء الكوني الى مسرح للعمليسسات

فيكاراغوا وارسال الاسلحة الامريكيسة

الى الغالستان من جهة وبين القصيف

السملن ؟ يكمن الفارق في أن الحرب

ضد تيكاراغوا والغالستان فير معلنة

الامريكية ، لله دعا رينان في جوابه

عن رسالية ماكبرايد الشخصيي

الاجتماعية الإيرائدية البارزة «لوضمره

مدة العلاقات على «اسبيساس اكفيش

استقرارا ويئاه ، وابلغ الاتحساء

السرفيتي في اليوم للسه اله مميتمنه

اعلن ذلك مزحا . هذا صحيح . ولكن

اذن متى ؟ خلال الايام الليسب

ان القطبية الرحيسة والرئيسيسم

الغاصة «بعراح الرليس لا تتلخص في

الكامتية ولا في الضغط على زر آلة

الامريكية كلها موجهة الان الى المكين

الرئيس من تجليق «مزحته» اللامعتولة

ولمل ذلك الايتم الان ولا يعد حس

دلالق بل حين ستفسن الرلايسسات

المتحدة تفوقها العسكرى على الاتحساد

السرفيتي وسيكون في استطاعتهـــا

الضغط على الزر يلا عقاب ي وشمسن

رالبقية على س ٢)

لنعد الى العلاقىسات السوفيتيسسة

وبالاضافة الى ذلك ستعقد اجتماعات

ولقاءات وستنظم معارش ايشا قبسي

لينينغراد وكييف وريغا وكيشنيسوف

عميقة لم ازدهار الدولسة السوليتية وأن عدد مواطني بلدينا مليار : وهذه قصيلة عظيمة من المناضلين في سبيل

ويدرك الناس في ليتوانيا كما في الاتحاد السوقيتي باسره أن السلسم لايمكن أطلاله الاعلى أساس وأحد وهو الملاقات المادلسية بين السيدول

ولكن سمات الفرى تتغير بسرعة ، فقد

اصبح ٦٤ بالملسمة من العاملين في

الزراعة يعيشون في قرى تتوفي فيها

مرائق الراحة والمستشفيات والمدارس

والمكتبات و وازداد عدد الشبيبة بين

السكان الحليين في الريف بنسبة ١٠

بالمئة غلال الستوات الاخيرة .

قال يحيى حبش المعثل فمرق العادة

لمنظمة التحرير الفلسطينية في الاتعاد

الاجالب : «ان زبارتنا ليتواليا كالت

نافعة جدا ، وقد شعر لا خلال لقاء تنبة

مع الكثيرين ومن ضمنهم المسؤولون

و بسطاء الناس يسعة ادراك سكان هذه

الجمهورية ، فهمسم ليسوأ مشغولين

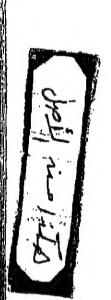
عاما من تطور ليتوانيا ضمن الدولـــة السوفيتية تتسم باهبية خاصة بالنسبة ليلدان العالم النالث التي كان ممثلوها الاغلبية بين اعضىاء مجموعسمة وعلى مدى الالة أيام الم الضيوف بزيارة فلنوس عاصمة الجمهوريسسية الديلوماسيين ۽ كما اشار السفير ال ان مثال ليتواليا يوضم كرن العمل وكاولاس المدينة الثانية في الجمهورية من حيث المساحة وسولخوز ميتشورين المثابر والجراة لى اتخمماذ الترار المناسب يعطيان ثباوا جيدة . وتراكاي الذي يعتبر من اشهر، الاماكن في ليتواليا المعروف بقصره المبني في رقام رئيس هيئة السوفيت الاعلى في

ونود الايضاح بان هذه الجمهورية التي تعبلت في زمن العرب خسالسس المصور الوسطى وجامعة فلنوس وهي بشرية كبيرة وفقنت التسم الاعظم من اقدم جامعة في الإتحاد السوفيتي . طائتها الانتصادية تد اصبحت منذ عام الجمهوريسسة التالساس بادكاوسكاس ١٩٦٩ تزود ميزائية الدولة السوفيتية ياكثر مما تستلم منها ، علما يسان باستقبسال الدبلوهاسيين الاجانسب جمهور يسية ليتوانيا تفتقر الى الموارد وإشار اثناء حديثه مع الضيوف الى أن الطبيعية وتعصل على النفط والنسال ليتواليا تعتل المرابة الرابم ــــة لى والقعم والمعادث والطاقة الكهربالية اى الاتعاد السوليتي بالتسبة لدخل الفرد كل ما تحتاج اليسم مساعتهمما من من السكان : وقد بلغ الدغل الترمي الجمهوريات الاخرى . أما منتجاتهسسا ا مليارات رويل في هذه الجمهوريسة المستاعية الرئيسية لهى الالكتروليات البالغ تعداد للومنها ٥و٣ مليون لسمة، والمكالئ ومثنجات. يناه المكائن الدقيقة واكسيد باركاوسكساس عل أن الاتجاهات الرئيسيسة في طرق ادارة ويشتهر اقتصادما الزراعي بالمنتجات التصاد الجمهورية هي استخدام الآلات الديوالية ، الماسية والاقسسان الألى (الروبوت) راعادة تمسيم المؤسسات القديمسية في فتية اذ يبلغ معدل عبر سكافها وتجهيزها باحدث المسمدات . وأن ٣٢ عاما ، وتتصف مناظرها الطبيعيسة ليتراثيا قد ندات مهام الدخل الدرمي بالتلال الرائمة ران النابات تحتل ا

ولهذه الجمهورية العديد من السمات بالمئة من أراضيها ، رفيها ؛ آلاف والاثناج الصناعي والزراعي وانتاجيسة يحيرة والمديد من الانهار العمل باكثر مما نصت عليه الخطسة واقتنع الديلوماسيون الأجانب بان ولكن منالك مقباكل ليست فليلسسة فنعن ثبني الكثير ، بيد أن حاجمسة حماية البيلسسة تحتل ركنا هاما لي الجمهورية ، قمل سيبيل المثال امتكسيم السكان بازدياد ، اذ است العطـــة على ازالة جميع العزبات وبنساء قرى المعططون الليتواليون من مشاريسيم اتامة معطات كهرمائية جديدة لكسسى مسريسية ني الريف حتى عام ١٩٩٠ فالنيم بان هذه المهمة صعبة التحقيق

ينتذرا من النرق مساحات واسعة من النابات والمزارع . وكان قسم التقريفسات في وزارة الغارجية السوليتية مو الذي اشرف على النظيم الزيارة .

فلاديمير بروديتسكي مراسلنا الخاص



ادت الى أستقسسرار مستوى الرلادات (تبلغ نسبة الولادات حاليا ٦ اطفال الدينوماسيون عن ماهية مده الاجراءات فكان الجواب بانها تشمل مساعسسدة الدولة للامهمات والمعرنات للعوالل المتعددة الاطفىسال وتطوير شبكسية المسمدارس ورياش الاطفسمال ودور واشار كالاكاراتثيه سلير سرى لالكا كدى الاتحاد السوفيتي الى أن غيرة " £

وجرى الحديث في مقسس هيئسسة

السرقيت الاعلى للجمهورية حول كون

الديلوماسيوث الاجالب يتقلدون كمر تراكاي

الدبلوماسينون الاجانب في ليتوانيسا

السوفيتي الذي زار جمهورية ليتواليا اجراءات تشجيع النعو السكائي قسم

تصوير: براغ برس

الجنرد السرقيت ، ومقاتل الفيلسسة

سنربردا ، يضحـــون بعياتهم لتقريب

يوم النصر . وبالرغم من انسحــــاب

العزب الشيوعي من تعزيز النقسة ني

سنوات العرب تلك الحقيقة التارىخية

مستعتال رسميا بمرور اربعين

عاما على الاحداث الكبرى لنفسال

الشعب التشيكوسلوفاكي الوطنسي

التعوري . اي بدكري الانتفاضية

الوطنية السلوفاكية ، ويعمليـــة

كاربات - دوكلين الشهيرة التي

كانت بداية التحرير التدريجيي

لوطننا عل يسد الجيش السوفيتي

الوجيد . أن شعوبنسسا أن تنسى

أبدأ الضعايا الكبيرة التي قدمهسا

الشعب السوفيتي من اجل القاذها

من العبودية القائمية . أن العون

والدعم النزيه من قبل الاتعساد

السوفيتي كان وسيبقى بالنسبسة

لنا عاملا لايقيم بثمن على طريستي

غوستاف هوسالا

البناء الاشتراعي» .

ايد الدمر الا

الوحدة هي إملنا في النظمال فسيبد

ان ميريسة وصايا المشاركين لي

الالتنافية مالزال حية في أيامنا هذه

بعد على ١٠ سنة ، وقد تحسيد

أحلام أبطال الالثناضسية وأجيسال

في سبيل الاشتراكية» .

الفيوعي التشيكوسلوناكي

النشيكرسلوفاكي الاول بقيادة لودلين

وقدم الشعب النشبكي مساعسدة

كبيرة لساوفاكيا المنتفضة ، وقسيد

المناهضة للغائبيك بتشكيل وحدات

البيش النشيكرسلوفاكسي ، وكاثوا

يلقون بين السلوقاكيين دوما اصدقاء

مستعديسين لتقديسيم المون . وخلال

الانتفاضة السلوقاكية كانت على العدود

التشيكية - السلولاكية ثمة "مرات»

لعبور الرطنيين والشيوعيين سرا ، رقد

أجرى في منطقــــة العدود عدد من

أهداف النضال

كان يان شليرما احسد القسادة

السياسيين البارزين للنوار . ويعتبر

من اكثر وثالق عهد الانتفاشية علاد

خطايه الذي القاء في جلسة المجلس

التومي السلوفاكسين في بانسكا -

بيستريتسسا بتاريخ ٣ تشرين الاول

(اكتربر) عام ١٩٤٤ . فقد حدد الرليق

شايرها فيه اهداف النفسال التعري

الوطنى لشمبينا ، ومبادى، الكيـــان

الداخل والسيامــــة الغارجيـــة

لتشيكوسلو فاكيا الجديدة برقد اعلن

تنظيم الملاقسات بين التشيكييسن

والسلوفاكيين على اساس المسساواة

والاتعاد الاغرى والتعارن مع الاتعاد

أن يأن شغيرها الذي متح بعد وفاته

وسسمام لينين ، ولقب بطسمل

تشيكوسلوناكيا ، وبطل الالتفاضـــــة

الترمية السلوناكية . كان مثالا للتقالي

لى النشال من اجل قضيــــة الشعب

وتجسيدا لافكار الامبية ، وتعتبر حياة

ووفاة مدا الابن البسارز للشعسب

التشيكسي رمزا لوحسدة التشيكيين

أن الارض التي عمتها الانتفاضيية

ومسميت بلغر واعتزاز الجمهوريسية

هجرخ خيرة التطمات العاشية طيانية

شهرين ، وقد تطلب الاستيلاء عليها

مسائدة قتالية ومعنوية

ومما زاد من عزيمسمة المنتلقين

لينها كان قاليا ايفسيا للسند كان العال و

السيسرة النافرة للجيش الامسر

والسلوفاكيين في درلة واحدة و

العمليات اللدالية الكبيرة :

النصب التذكاري للمقاتلين - الإنسار الذين ساهموا في انتفاضة السلوقاك الوطئية

بقلم ويليم شالغوقيتش ، رئيس المجلس القومي السلوفاكسي ، من المشاركين في الانتفاضة الوطنية السلوفاكية

لقد اضحت انتفاضــــة عام ١٩٤٤ الوطنية السلوفاكية حدثا تاريغيسسا وسياسيا ساطعا في تاريخ شعبيشـــا المديث ، وغدت النوة السركة للنورة الرطنية الديمتراطية ومرحلة عامية كى الطريق قحر النورة الاشتراكية قي الشيكوسلولاكيا ۽ ولقسد تكون علي الاراض المعررة في مجرى الانتفاضية فروج لملاقات سياسية واجتماعيية والرميسة جديدة تتبيز ، جدريا ، عن لديمتراطية البرجوازية و التي كالت لى جبال فاترا الصقرى يسلوفاكيا المسود تشيكرسلوفاكيا قبل تأميس

النا نفغر ، وعن حق ، يتوراتنسا الوطنية وتفاليدنا النسالية ، وبالعزب البسد ذلك بالمسامسة المباشرة في السيوعي التشبيكوسلوناكي - الطلبعة المارك التي خاضتها قصالل الانصار المجربة للطبقة العاملة وبابناء شعبنا وجيش الوار ، وكذلك بالمقارمية آلاماجد الذين قادوه لمي تلك الاعوام ا المتصاعدة للنظام الهتاري لى المناطق بكليمينت غرتفالد ، يان شفيرما ، كارل الدهندة من تشبيكوسلوفاكيا . ففي عام السميدكي ، غرستــاف هرســال ١٩٣٩ كان الوطنيسسون التشيكيسون لاديسلاف تولومسكي وغيرهم يشتون طريقهم عبر مسلوفاكيا متجهين الى الخارج ، حيث قامت القـــــوات

وبمرود الزمن ، يبدر بجاد، متزايد أى دور هام لميته تلك المرحلة في مصير الشمبين التشيكي والسلوقاكي وفي التحولات الثورية التي طرات عل مجدمنا يا ومن المميز ان المناضلين المناهضين للغاشية ، ومعثل قسسوى التحرير الوطني للبلاد ، كانوا يشمرون هوما الناء لشاطهم بالمسائدة المعنوبة

> الله التفاضة السلوقاك الوطنية البطوليسسة دفلت ال الابد ق لاريخ للسسال الشعوب لمسي الاستبداد الهتاري وني السفي المجيد لعركة التشيك والسلوفال التعريبة . أن الذكري الاربعين لهذا العدث البارز سيجرى الاحتفال يها على لطاق واسع في بلادثاه . السطنطين تشير ليثكو

والسياسية ، ومن ثم المساعدة المادية من قبل الاتعاد السوفيتي ع مذا رقد اصرحت معامدة العبدائية والعون المتبادل والتعاون فيما بمسهد العرب ، التي وقعت لمي ١٢ كالمسبون الاول (ديسمبر) عام ١٩٤٣ دائما جيارا في تجسيد الغط التسموري للحسرب الشيومي التفييكوسلوفاكي . السيد ارست الاسساس للامن الغارجسس والتغيرات التوريك في الجمهوريسة

> توحيد القوى المناهضة للفاشية

التشبيكوسلوفاكية الجديدة

يرتبط السياع نطاق النفيسال المناهض للقاشية في سلوقاكيسيا والتحسير للالتفاضة ومسارها ء أرتباطا وئيكا ، بنشاط التيادة المركزية السرية نقد عملت مند عام ۱۹۱۳ عل توحید كالة اللوى البنامطية للفاشية ، ممدة لانتفاضة مسلجة عامة و وتم التوصل لى كالون الاول (ديستير) ١٩٤٣ ال فزد بعض البلدان ، أبيد أن الترى اللساق بين معلى الترى التقدييسة النائرة لم تُلق سلامها حتى بعد ذلك فتأسيس البجلس الترمي السلوفاكي سو فقد واصل النشال الال من المقاتلين الهيئة المبرة عن ممالع كالمة النتات يبطون ۲۷ اما رازسيا ، بعد ان السحيرا ال البيال .

وقد قدم لنا قادة قصائل الالصار السرايت مساعدة اعرية تزييسة في الدييو الالتفاطسة التي جذبت جمامين واسعة من الفيفيلة ، وفي متدمتهـــا ومساعدته ليم ، اذ بدأ بسليــــــة الشباب ، ال النشال شد الناشية و کاریات - درکیلسك ، وكانت لهذه ومنا تتبيل به الانتفاضة مو الدفاع العبساب 1 والإمدال السياسيسة

لقد عرضت هنا كتب من مكتيـــة غين - تراجسم كلاسيكيس الادب ابرارنس آدم ميتسكيفيتني ، واليزا

وغيرهم وتراجم الكانسيكيين السوليت البواوني ليسون كروتشكرفسكي عن ال اللغة البولولية ، وكتب غالينسا مدانية أدم ميسكينيش واليكسندون ارديرسكايا وستاليسانل ليم وغيرهما من الكتاب البوارنيين التي صدرت ني باددنا ، فيعد فترة الدرب صدر في الاتعاد السوقيتي ٢٥٨٧ كتابا وكراسا للكتاب البواوليين ، يبلغ عدد نسخها آره ۱۱ مليون نسخة رذلك ي ۲۸ لغة من لنات شعوب الاتعاد السوفيتي ع قسال زبيفنيف درمينو مستفسسان السلارة البولوليسة : يحس المره قي مذا المعرض ان تقاليدنا الادبية تعلى يحب خاص ، واقول أن هذا المعرض ليس رموا والما مو مسال ملموس لمبدائتنا ع ناتاليا باروياتنيكونا

للشركاء الياباليين ويحسسل على ٢٥٠

وقد حدثنا يررى تروشكين رئيس

الاتعسادات التجاريسة لمقاطسية

كراسنويارسك (سيبيريا الشرقية) في

خطابه اثناء الندرة عن الطباعاته فاللا

لقد اكد اختصاصير البلدين بــان

التجارة الساحلية لا تتطور بطريق سهل

الحلاقا . لمبعض القضايا لم تعل حتى

هذا اليوم ، وبالمناسيسة فان رجال

الاعمال اليابانيين لا يخاون امتعاضهم

يخسوص تعاظم ضغط الادارة الامريكية

أرقف التطورات المؤاتيسية للملاقات

السرفيتية اليابانية . فهي تولد معتلف

الممنوعات وعقوبات التعديد والعظلس

ولد لاحظ بعق احد رجال الاعمسال

الياباليين اثناه حديثنا بان كل مده

الإجراءات تهدف ال «تعلم ذلك النمين

الذي تنف عليه السرق اليابانية، . ولا

اكتم سرا اذا قلت ان منتجات الصناعة

اليابالية لا تناسبنا جبيعها بالنوعيـــة

كما ان هناك اعتراضات لدى شركالنا

أيضًا . ولكن كل هذه التضايا العملية

- كيف منتصبح التجارة الساملية

حتى سنة ٢٠٠٠ و طرحت عدا السزال

عل ميخاليل كوزليتسول مدير احدى

الادارات العامة لوزارة التجارة الغارجية

- أن الانخفاض العام للنشياط

النجاري بين بلدينا على مستوى الدولة

رجال الاعمال الياباليين ، وإن حجيم

التجارة الساحلية قد لها فيمسا مفئ

٢٠٪ سنريا تغريبا ، رملا قال حسن

البقيل ما يسمى مشاريست صغيرته

والتي ستساعد بصورة ملموظهة على

كرسيع علاقاتنا التجارينسة في قروع

معينة للتمارن ، ويوجد بعد على مدا

الطريق حواجز واشعة يترتف لساها

يمشاعنة ذالك المسترى للتجــــارة

الساملية السوليتي اليابانية التي

السرفيتية الذي اكد قائلا :

تملمنا حلها بجهودنا المشتركة .

تسمية من المنترجات .

الفصائل المنتفشة الى الجبال ، تمكن قاوب الناس بالنصر القريب والنهائي على الفاشية : لقد ادرك الشعب خلال

الاتحاد السوفيتى - اليابان: التجارة

الساحليسة خسلال ٢٠ عامسا

لتقريسية علاقات حسن الجوار بين البلدين ، هذا ما يعتقده سيويتسي

كا اليدت منا ندوة مشترك___ة ونظت معارض منتوجسات الشركات اليابانية ولماذج البضائع التي تقدمها سيبيريا والشرق الاتمى . وبجهود الطرفين كليهمسما تعولت

الشعار التالي : «مع الاتحاد السوفيتي

وتبسد في العيسساة خلال ايام الانتفاضة الغط الرئيس للمؤتمسسر التوحيدي للعزب الشيرعي السلوفاكي والعزب الاشتراكي الديمقراطي. وليس من قبيل الصدالة أن كارل شبيدكسي الذى كان رئيسا للعزب الشيرعسسي السلولاكي آلذاك واعتبر المؤتمسين معدة لايقل اهبية عن الانتفاضة تلسها عالميا وحكومياء . ومــــاغ الرفيق غرستال هرسساك الذي تعدث أمام إ الدوندر الديمة الرئيسية له فعال : الدوة ، من السنين يزداد اكثر من خمسيسن يعصل ليس بذنب منا وخلافا لمصالح دادن أن تسمع أيدا بان تناتت النوي

ومن جهتنا قان ما يزيد عن ٣٠٠ مؤسسة لي ١٣ الليمسا ومقاطعسسة وجمهورية ذائية الحكم في سيبيريسا سيسبح باعتلادي حتى سنسة ٢٠٠٠ وكذلك اللعم وبقايا الميتالورجيمسما خاطر العسل والثميع والسرخس الذايي

ترسلنا اليوم ال يوبيليها المشرين و

الغزاة الغاشبيين.، ولمي النضال اللاحق والشرق الاقمى تورد البضائي الى الشركات اليابائية . وكما هو سايقها لان سنام المادرات مشكلة من معتلل المنتجات المريسية . لمثلا تفيري اليابان من مناطق صيد السمك مباشرة المناضلين التوريين حول المستقبيل 10 الف مان من سبك المينتاي . كما الوضاء في الوقائل المنهاجية للحسرب إيزداد شعن الاخشاب بصورة منتظمة على جهودنا المقدركسة . ومذا ما

ويمتز المواطنون التشيكرمملوفاكيون وتشترى الشركات اليابائية من طيب یکل ما نو اوری و تقدمی میا ولد تی أيام الالتفاضة و وفي سنوات نضال السافدة العادية والتعالية والمعنويسة الطبقة العاملة بقيادة العزب الشيومي وترون الاباقسسل والواح صناديستي أمية بالغة بالنمبية للانتفاطية و واكن أن تنبية تلك البيرد مر والمنسسا التعبقة وي

ويقدم الجائب السونيتسي اليوم ما

صداقة الشدوب

«لقد كانت صداقة المباقرة موجهة اوجيشكو ، وياروسلاف ايفاشكيفيتش ال قرى الفد" هكذا تكليم الكاتب برشكين ، أن صورتيهمسا معا التي رسمتها يد بوشكين على حاشيسة المخطوط صنة ١٨٢٩ ترمز الى العلاقة القائمة بين شعبينا وادبينا منذ زمن بعيد . وهذا مارايناه في معرض الكتب الجديد العانقات الادبيسة الروسية-البوارلية والسوفيتية-البولولية" الذي نام في موسكو فــــــ مكتبة الادب الاجنبي والمعرض الناني قام فسيسي ١٢ مدينة سرنيتية ،

🏻 افاق اقتصاديـــة 🖔

ان التجارة الساحلية بين اليابسان يزيد عن ٧٠ تشكيلة من البضالسم والاتعاد السوفيتي ليست تبادل السلع ذو المنفعة المتبادلة لحسب ، والمسا هى قبيل كل شيء الطريق المؤدئ

> يوكركانا رئيس رابطة التجارة اليابانية السوليتية ر تحدثت معه في مدينة نغودكا فسي الشرق الاقمى ، حيث جرت الاحتقالات بمناسبة مرور ۲۰ عاما على بــــده

الملاقات التجارية الساحلية .

الا رمي ، أن العبداقة والاتحييا، التجارة الساحلية خلال ٢٠ عاما من الاغرى مع الاتحاد السوقيتي ومدهما صلقات مناردة بسيطة القيمة الى علاقات الضمالة للحرية والحياة الجديدة ، هذا اقتصادية وطيدة لها افاق واسعيسة وقد ولد غازل المعارك شد الفاشيسة

فاذا كان قد شارك في البدء من الجانب الياباني بهذا الشكل النجساري حوالى عشر شركات وتماوليات تلسي الوقت العاضر يتجاوز عددمسسا ١٣٠ شركة ، اضافة الى ان مده الشركات الصغيرة والمترسطة كلاعدة ولمي ظروف المنافسة الداخلية العادة ، قالتجسارة الساملية تعتبر احدى السبل اللهالـ لانعاشها ، ويعتقد سيويتي يوكوكافا أن وراء هذا يغتني احد تلك الاسباب الذى جمل حجم التبادل التجاري ثمقدين

پوریس ایفالوف مراسلنا فی کراسنریارسك

المداقع بدلا من العبر

اواخر القرن الحالي مليار شخص اذا لم يتغير شي. .

غيورغي كيم

الله مراسل في اكاديمية العلوم السوفيتية ، قالب مدير معهد الاستشراق التابع

ثهة في عصرنا ، عصر غزو القضاء الكولي ، اناس لا يملكون قطعة عن الغير

واذا كان عدد الجياع في الدول المستقلة اللتية التي لسَّات في مكان المستعمرات

السابقة خمسمتة مليون شنعس في عام ١٩٧٠ فان عددهم اصبح ٨٠٠ مليون

شخص في عام ١٩٧١ ويحلر العلماء من ان عدد الجياع في العالم سيبلغ في

ما هو سبب هذا اليون الشاسع بين النقدم الذى حققته البشرية من جهمية والتغلف والبؤس فسسى بعض مناطق الارض من الجهلة الاغسرى 1 على يمود السبب الى ان الشعرب تعجز عـــــن تغذية نفسها وام الى كسلها ؟ ان مثل هذه المزاعم والتلميحات التي تظهر تي الغرب من حين الى الحر ۽ لائمسه لاي فلند فلمن كالت الامبراطورية البريطائية مدينة يرخانها وبهائها ؟

في الوقت الذي يهدد فيسه كابوس المجاعة مليار ساكن من سكان الارس كنفق أموال لحيالية ومتزايدة باستمرار على التسلع .

لقد يلغت النقات المسكرية فيسيى المالم ۱۳۰ مليسار دولار عام ۱۹۵۰ وازدادت عسام ۱۹۹۰ الی ۲۳۰ ملیان دولار ، وعام ۱۹۷۰ ال ۳۷۰ مليار دولار ، وتجاوزت ۵۰۰ ملیسار دولار هام ۱۹۸۰ و و تدل معطیات معهمیا مستوكبولم الدول ليحت قضايا العالب على أن النققات المسكرية عام ١٩٨٢ پلغسست ۲۵۰ ملیار دولار 🛚 واغلت النفقات المسكرية العالمية تزداه ابتداء من عام ۱۹۷۸ ينسية ٤ يالينة فيسي السنة وسطيا ير ومسمى تنوق كثيرا المسدل الساوى للمسو الاقتصاد الراسمال الماليي (در١ بالملة) ،

وبينت الحسايات بالمناسبة ان م أنتق لمي أواخر السبعينات ومطلسم النمائينات على التسلح ، يزلف مبلف يكلى تماما لتحريسل الصعراء الكبرئ كلها الى جنة . وان ١٠ بالسلة فقط من الادوال التي تنفيسين عل منباق التسلح كانيسة لاشباع اطنال الماثم البياع كلهم ير وتكفى الاموال التسي الناق السمى النالم على التسلم غلال أسبوعين للسمان الغذاء والمسكن لكسل الناس المعتاجين اليهما غلال عام واحد وبالدرجة الاول في البلدان الناميسية فير أن النقات العالمية على الاسلحية حتى الان لا به ٢٠ مــ د ما تتلقاء هذه البلدان كمولة .

حلقة مقرغة

يعرد سبب يسيع مصالسيب بلدآن المالم العالث الى الها لاتزال المسلة للدول الراممالية المتطورة و والتجسد عدا بالدرجــة الاول في ال البلدان النامية الفتية مضمارة إلى بيسم الخاماعة النامية ويشركها فسسى عملية المسكرة أن السلاح التقليدي قد تحول من حيث

متخلضة والى شرأه البضائع الصناعية الجامزة باسمار فالية جدا

الشنوية ونزع السلاح

رقد ادى الطابع الاستعماري الجديد للعلاتات التجارية والانتصادية بيسن البلدان النامية من جهمسة والرلايات المتحدة واليابان وغيرهما من بلدان الغرب من الجهة الاخرى الى ان ديرن «العالم الثالث» زادت عن ٨٠٠ مليان دولار و تعاول البلدان النامية منسيد سبعة اعرام أن تصرخ في أطار هيئة الامم المتحدة قالون مسلوك الشركات المتعددة الجنسية ، اي مجمو عبيية المبادىء الحقوقية التي تحدد لشاطاتها في الدول المستقلة حديثا ۽ وترقيب ماء الدول بالك ليم الرار البيادي، التي ستحد مين الدخل مدء الفركات

أحترام سيادتها ه غير أن موقسيق مبثل ألولامات المتحدة وحلقائها مختلف ، إذ لا يسيد الشركات المتعددة الجنسيسة الاحتفاظ «لعرية التعرف». في لهمسب التروات الرطنية للدول النامية ولي «تصدر» الذلك تواجسه اليوم حركة عنم

الرقم في شؤونها الداخلية وتقبمسن

الانحياز التي توحد بلدان والعالمسم النالث» تضية النضال في صبيل النظام الاقتصادي الدرلي الجديسسة والمادل يمثاية عهمة ارثى وعاجلة ع ان هموب اسيا والريتيا وامريكا

اللالينية لا تجابه في سير هذا النشال ممارضة اولئك الذين يريدون ابتزاز الارباح عل حساب الغيز ۽ قدسب بل لتحمل كذلك عيد سباق التسلح شالها في ذلك شان سائر الشعوب ،

لما هي معليهات سياق التسليسيم بالنسية للبلدان النامية ؟ ان سياق التسلم يزدى الى تشريسية الملاقات شعرب الكركب وتطوير مصادر الطاقة في الاقاليم الثي يتازم الرضع فيها بوجه الجديدة وحماية البيئة الطبيعية ي

سباقات تسلح سليرة

التسلع على مستواء العالمي يبتلسم العدود بين الاسلعة التقليدية والنووية يتدن ازدياده مثل الدرامسة البندان التكنيكية و وقد اللسرت آحدات لبنان

الزوئ 7 أي الى سلام تعادل الرئسة واسترشادا بالسنسان اللام الالعاد الهدامة قسسرة الرؤوس النرويسيسة الكيكيا

السوليتي بمسدد كبير من الاقتراحات

المذموسة في اطار هيئة الامم المتجدة أن عملية تصعية سباق التسلم في وخارجها ، نقسسة غارم عام ١٩٦٢ العالم النامي ويدور البغشاء التي يدرها للمناقشة في السدورة السابعة عشرة للجدمية العامة لهيئسسة الامم المتحدة الاستعمار بين السيدرل الذنية والعدأء والريبة المتبادلين اللذبن يثيرولهسسا المشروع البيان عسسن تحويل الاموال بينها عمدا ، ان كل ذلك يزيد مــــن والبرارد التسسى سنتوفر نيبية زو الغطر المرعب بعسد ذاته خطر توصل السلاح الى تلبية الاحتياجات السلمية عدد من دول «العالم النالث» إلى السلام وقد تقدم الاتحاد السوقيش في هيئة الامم المتحدة كذليسك باقترام يقتضي النوري ۽ رقد اقتربت الان من ذالـ اف انفاق الادرال التي سيتم تونيرهـــا البلدان التسمى تنتهم سياسة العداء لنبجة ايقاف انتسماج السلاح النروئ السافر ازا، جيرانها ، ان نسف نظام عدم نشر السلاح النروى سيضاعسك والخليض احتياطيا السبه على الاغراطي برأت عديسسيدة خطر استغدامه في لزاعات معلية وتحول منل هسمساده

يزعم الباحشسون البرجوازيون يان النفتات المسكرية لا تؤثر تاثيرا صلبيا ملحرظا في وتالر النمو الالتصادي وفي المجال الاجتماعي في البلدان الناميسة وهم يعتمدون فقط عل معاثية مبلسيغ النفقات العسكرية ولا يلاحظون فسسى كثير مسسن الاحيان ما تسغر عنسسه الاستعدادات الحربيسية من عوالب انتمادية واجتباعية الا تزيسم بهام التنمية , وتزيد العسكرة في مثل مده التاروف من عدم الانسجام بين ماتنف وتشره بيئتها الاجتماعية الاقتصادية غير المتكاملة بعد ذاتها : 1 أن تعريل المفشركة التسسس سلمتها البلدان التقدم الاجتباعي الالتصادي

ماره النفسية و بيد أن الرلايات المتحدة رحليفاتها () النائر ترفض تغليض منصصاتهمسا الحربية البخلط نموها يسرعة جثولية الى بداية السنة الالنين و

لقد المقد مؤتمر اكيسيسن الدرال الراسمالية السبع في للدن كمسسما كلتاءاتها السابقة فيسي فيليامسبيرغ وكالكون بالنمل تحت الشمار التالل و ليمسيح الافتياء اغتى واللتراء اللسيري اما الاقرال حسسول مساعدة الدول الاقتصادي الوطني في تلسيك البلدان الستقلة النتية ليقيست على الهامش الل بنسبة ٦٦١-١٦١ بالمئة ، ويؤدئ أن النيام باجراءات ملمومية لتقليمي ذلك الى تميق الهاريسة بين اقتصاه الناتات العربية وتغميش مبالسسير البندان النامية والفسيرب ، فقد كان اضافية لاغراض التنمية يتغد طابعسسا النخل لكل تسبة من السكان في الدرب يضلة غامسية ، وللرش خزورة هذه الاجرأءات المساعب الالتصاديسة ومظاهر الازمة الاقتصادية التي يعيشها الجيش والتاج الاسلحة من المسسل الأن كثير من البلدان الراسماليسية الانتامي المغبر اكثر العمال والتكثيكيين والنامية ، الامر الذي يسفر عن لنائــج والمناسين تاميلا ومرهبة ، مع أن سلبية للغايسسة لينظومة الملائات مالمال الثالث» يمالي دوما من تلص الاقتصادية العالبية كلها و وسكسسن حاد في عدم الكرادر بالدرجة الاول ع هريطة اتعاد خطرات والمية من أجـل

والالتصادية البطروحة حقا في البلدان يمكن أن يزدى أيقال سباق التسلم النامية م التي كان المستعمرون يتهبون

النزاعات الى قراع عالمي و ويعدث مواقد خطمسرة من التناقضات

> للد صجل لمسسى العالم منذ التهاء الحرب العالمية الثانية الى عام ١٩٨٢ ال يزيد عن منتسى لزاع مسلم سل ذهبت بعياة اكثر من عشرة ملاييسسن لسمة ولاتزال ملسسل هذه النزعات مستبرة في أيامنا وتغتلف أسبابهها قيرز الها كلها والعت في منطقة حركات التحرد الوطنى ٢ وهذا ما يميزهــــا وأن لاعداء تلك العركات ضلعا فسي النزعات التسى تسييها يصورة مهاشرة او غير مياشرة ۽

قدت الموجسة الجديدة عن والعرب الباردة، التي حلت محل الانفراج ولدني الدول الفربية وقسى مقدمتها الولايات المتحدة سيبا لازدياد النقات السبكرية في «العالم التالمسست» ازديادا كبيرا قنمت عده الناقات من ۲۷,۸ مليار دولار عام ۱۹۷۰ ال ما يزيد عبسن

۱۲۰ ملیسار دولار مسام ۱۹۸۲ وشكلت حمة البلدان النامية لسنسي النفقات العسكرية العالميسة عم حلول عام ۱۹۸۲ ۱۱ بالمئة (بدلا من ۲۸۷ بالمئة عام ١٩٧٠) ، وتسبيل بلدان العالم النامي البلدان المتطورة من حيث نسبة هد النفقات في النائج الرطني الاجمال (١٩ره بالمئة) ، ريحسسل السلاح في الدول المتحررة الان ١٥ مليون شناص ۽ او ٦٠ بالمثا مسسن

الرام جيوش العالم كله . ولمتلء بالاسلمسة بصررة متزايدة المناطق التي يعتبر الرضع قيها دون طلك منذزا بالانتجار و وتدل معليات معهد ستوكبولم الدول لبحث تضايسا المالم على أن النقات المسكرية فسي اللترة ما بين عامي ١٩٧٨ و١٩٨٢ كي ؟ فاق أعادة بنائها على مبادىء مادلسسة علياز دولار ، ولى الدرق الاتمى (ما مع مطلع التمانيتات اكبر منه لمسسى وديمتراطية ، ويعول البوارد الباديسة عدا الصين) يعقدار ١٢ مليار دولان والذمنية المتزايدة الى امدائي فيسسن وفي جدب افريقيا بمدار ٨ مليارات التاجية ويهدد بان تقسيع في مازق دولاد ، وفي أمريكسا اللاتينية ور٧ الجدود التسمى تبدل لمل التشايسها فلياد دولاد ، اى ان النقات المسكرية الانسائية العامة كلنبان الغذاء لاغلبية الدادت غلال هسمده العقبة التعبيرة

> يقول زملاؤنا في آزروبا التربيسية آميانا أن الاسلمة التنبدية لا التروية الداد في الدول النامية ، الدلك لاداعي تنامر الاعرام الاغيمسرة أن سبال للقلق ع بينما تجرى الان عملية دريان

خاص و بمتدار ۵۰ ملیار دولار و

السلمية فقط من ضمنهمسما اغراض التنمية أن تقليص البيزاليات البربية وآجد من اكثر الطرق فعالية ربساطة البيم امكانيات مفقودة سباق التسلح والحمول على مزيد من الاموال لاغراض الندية ۽ فقد وافقت الجمعية العامة منذ مسا يزيد مسسن ١٠ اعرام عل الالتراح

السوفيتي حسسول تغليطي الميزانيات الحربية للدرل الاعضاء الدالمين فسين مجلس الامن بنسبة ١٠ بالمئة رحون أستقدام جزه مما سيترفر فتيجة ذلاية لتقديم المساعدة الى البلدان الناميسة وكان الاتعاد السوليش فسسى آلاعوام الناشية يصر على تحقيق قرار الجمية العامة وتقدم باقتراحات بناءة جديدة وتيل وقت قير بعيد اقترحست الدول التااعات في التصاد البلدان الناميسة الاعشاء في سامدة وارسير على الدول الاعضاء في حلف الاطلسي الامتناع عن ا زبادة للقاتها المسكرية بصورة مستركة الاموال من المجالات الحيوية الهامة الى والغليطيها ليما يعذ وأحتوت الوليقة المجال العسكرى هسو ضياع امكانيات

الاشتركية لي اذار (مارس)، عام ١٩٨٨ ان شراء البلذان النقيرة الاسلمية للاعضاء في حلسسا الاطلس ۽ هڙا يستنزف خراناتها الشحيحة درن ذلك الاقتراحات بشان بده الماحتات حرل فلأ تنفق البلدان المتحررة على رعايسة المنحة سوى واحد بالمثلة من ناتجيسا الرطني الاجمال ، بينما تصرف حوال ٦ بالبئة منه على البناء العسكرى ، ولد يدأ عدد حبسن البلدان النامية الشاه مناعات عسكريسة . ويتبين مسن مؤشرات معهد مستوكهولم المذكور الغا ان مده المناعة لد الشلب ٢٠ بلدا من البلدان النامية على الاقل ع وتدل على مدى الامكائيات المنتردة المعطيات التالية يراغلت وتائر النمو

لزع السلاح تولير النارول لتحريسل

الموارد ألى حل القضايا الاجتباطيطية.

لا ألى أيماد عمل البلاك عن البشريسة قدسب بل الى تونيسز أمرال القراش الرواتها بلا رحمة في الباخي التي أريد الثنبية بما في ذلك تنبية درل أسيها الاحتكارات الدرلية أستدلالها للمسمى المناعية في الاسواق العالمية باسعان العامة ويسبب سبانات تسلم صغيرة الجرهن ال سلاح عليبه من السلاح وافريتيستسا وأمريكا اللائونيسستية العافر بلاتهاية ع



لنحقيق تطلعاته .

واضاف السفير قائلا : اننا تشعر

بارتياح مشروع عندما نحصى انجازاتنا

الوطنية خازل الاعوام السبعة والتلاثين

المغاطر التي برزت . وقسمى العياة

الاجتماعية ثمت ازالة الكئير مسمسن

مغلنات الملاقات الإقطاعية السابقية

وبالدرجة الاولى في الريف . الاجرت

أصلاحات واسعة في منظومة استغدام

الارش . وتم القضاء على عمل الرق ،

الاول في العالم بالنسبة لمجــــــم

المنتجات الصناعية . وكما كان يعلم

لهرو لقد اسبح القطاع العام يحسل

وتحسنت الخدمات الطبيسية لمي البلاد

رتم تحقيق الجاحات بينــة في المجال

كتنفيذ البرنامج الغضائي الرطنسسي

والقيام بالابحاث لى القطب الجنوبي ٢

النسبة ليلدنا و ومم ذلك فتحسين

جنون البقا طعسة

السوليتي . وكان خط الفاز مين

البصنوعة منه من إليابان . هذا النولاذ

مركز الصدارة في الصناعة . وحقيق الوزراء انديرا غائدي في كلمتها امام

التاج الحبوب رقما قياميا في العام مؤتمر عدم الانحياز فمسس دلهي فأن

الحالى اذ بدن ١٥١ مليون طــــن معدم الانحياز لايعنـــى عدم التبلور

وارتفع كثيـــرا مستوى حياة شعبنا او السلبية ، او العياد ، بل الـــه

وشمل التعليم فنات اوسم من السكان الاستقلال الوطني والحرية . انه يعني

رائدة : وحققت اليند تجاحبات ياهرة خطرا ، قان حركة عدم الالحياز تسعى

وتشييست المحاات الكهر ذريسية تدير الى الرراء عجلة عملية الالزلاق

واستخراج المعادث من قاع البعسر تح الغطيس النووى ، واكن تنتصر

ان عده المتجزات ليست قليلة السلاح والتطور . وهذا بالذات ماتم

تعرف ان امامنا طريق هناق وطويسل الرؤساء دول وحكومسات يلدان عدم

وكما قال لهرو هيجب علينا تنفيسل الالحياز ، اللي جرى لي دلهي . كما

الكثير من الوعسود» : وتقوم العكومة دعا الشاركون في المؤتس الى اعادة

استغراج وقلل العسماز الى الاتعاد التصدير التي شددتها واشنطن يمكن

سيبيريا الغربية الى اورويا هو الهدئى للمؤمسات الالتصادية السويديسة

الله وفي عام ١٩٨٣ ارقفت واشنطن المتعدة الامريكيةه .

استيراد اللولاذ الذى لايصدا والقطع لقد اصبحت المقاطعة والعقربات

وتغطط ادارة رينان لرفيع الطبيعية للتعاون الالتعادي ع

الف مان ،

مؤتمر دول حول مسائل تدويل البلدان

النامية تتغذ اثناءه خطوات لمليسية

يصورة شامليلة ، واود الاشارة

يارتيام بالنم الى ان دؤتم التميية

ليلدان التعاضيد الاقتصادي (سيف)

الذي عقد مؤخرا قد دعم هذا النداء

- لقد تاجلت مرتيسن الدوة الى

وألمسسر دول أقرض أعلان المعيط

كلمة ولنبايوك و

لغسام في المحسس الاحمسس

يعتبر زرع الالغام في البحر الاحمر وخليج السويس عملا قرصنيا يستحــق الإدالة . ولا جدوى من التخمين حاليا عمن قام بدلك ، فليست ثمة معلومــات اكيدة حول ذلك . بيد انه ينبغى النظر الى الوضع من زاوية اخرى : أى من

بدأت بالبعث عن الالغام المبهمة هليكوبترات وسفن تابعة للولايات المتعدة انوتر الدرل سعيا ال تعتبــ ق الاميركية وفرلسا وبريطاليا ، ويحمل أن تنضم اليها أيطاليا أيضا ، فهل هذا التشكيل غير معروف ؟ أن هذه البلدان الاربعة بالذات شاركت ، قبل فترة غير بعيدة لسبياً ، فيها يسمى «باللوات المتعددة الجنسيات» في لبنان . الها سمت السها «بقوات احلال السلام» ، ولكنها سببت عقب السحابها الدما. والدمار ، وتبدو اهدافها اليوم ايضا متوافقة مع ذلك نماما . غير أن الاقطار التربية ، لم تنس لبنان ، واعربت عن تطفقاتها المشروعة .

واليكم بعض وجهات النظر . تعتبر صحيفة «الحباد الخليج» البعرانية ان استعراض القوة العسكرية البحرية للدول الاجتبية في المياه العربية لا يجرى بسبب الوضع التعلير في البحر الاحمر ، بل «انها تجمعت هنا لاسباب اخرى» . وتشير صحيفة «الوطن» الكويتية الى أن «الاسلوب الذي تنبعه الولايات المتحسدة الامبركية في كلمبية زرع الالفام في البحر الاحمر يثير كثيرا من السُكولاء . فيها تعتقد صعيفة | «الاتعاد» الصادرة في الامادات العربية أن «أهتمـــام الدول الغربية ليس معفى الصدفة ، وسبيه ليس الارادة الطبية تجاه العرب» ،

لواجدها المسكري في منطقة هامة استراتيجيا ، تقع بالقرب من حقول النقط الفنية المرارا الجهود البناءة التي بذلت لمل في البلدان العربية . قالبا ، تريد واشنطن ، صاحبة الكلمة المسموعة في هــــــــ النزاع سياسيا ، كعقد مؤتس جنيك اللعبة ، أن تستعيد في عام انتخابات الرئاسة سمعتها التي تزعزعت في العالم الي كافرن الارل (ديسبر) عام ١٩٧٣ العربي عقب الغشل المشين في لينان . ثالثا ، «استيعاب» المنطقة بصورة افضل المناد : وكالت «مبادراتهما» الخاصة لي عموما -حيث الها تدخل ضمن منطقة «المصالح العيوية» الاميركية المزعومة التسي الملك الولايات المتعدة الاميركية أوحمايتها الوات مجدة يبلغ عددها ٢٤٠ الل جندى ، وهي «لاوات الالتشار السريع» . واخيراً ، قان التوتر في البعر الاحمر هو لصالح اسراليل أيضا : حيث تصرف الانظاد عن اعمالها القرصنيسة في الارافي

هذا وأن عملية «البعث عن الالقام» في البحر الاحمر بعيدة عن أن تكون «فنية السير ، ويكن في مذا جرمــــر يعتة» . أذ تبدو ورادها ، بجلاء ، المطامع السياسية المسكرية الولتك الديسن وفضلون حديلوماسية الزوارق أي لغة التعكم والتهديدات على كل الدبلوماسيات . المطروح لانماش تلك الاتناتيات . وقد

زر الموت

(بقية المنشور على ص ٣) نفرب «نجومیست» از حرب «محدود»،

واكن من المستعيل أن تتوفر مثل هذه الظروف r ويجب أن يعرفوا في من قضايا العرب والسمسلام ، التي أن يضمساف ال تلك الميادي، ميدا واشتطل ان قصف الاتحاد السوفيتسي يتوقف عليها مصير الشعوب ومصيسر المسؤلية .

بقلم اوليغ كاسيانوف لايزال النبرق الارسط من والنهاط

وعلى كل بلد عربي على حدة ، وحرمان

اتفاقیات کامب دافید وسشروع رینان»

السونيتي مؤخرا ان تسوى العلاقات

الشعب الفلسطيني من حقه في تقرين

الساخنة، في العالم ، ويعاول الاستفادة أن النزاع المشتعل الهيه في مذه المنطفة خلال مقسسود اولنك الذيسين اختاروا لى الاعوام الاغبرة طريسسان أملهم الدوءوم في يسط سيطرتهم على

سياسة النرسم عل حسساب اراض الدول العربية المجاورة . اما الولارات المتحممدة التي تود تحريل الشرق الارسط ال ملطقة خاضعة لها ، فترى مهمتها الرئيسية في تقليص تلوذ الاتداد السوفيتي في المنطقة ، لا البحث عن سانم عادل ووطيد حقا . من حيث مذا الهدف تنرم بخطراتها الملموسيية المتعلقة بالنزاع العربسس الاسرائيل لذلك بالذات تسد واشنطن وتل ابيب طريق التسوية .. وقد انشلتا عن عود شؤرن الشرق الاوسط ولاتزال تتلخص في قرض شروط الاستسلام على العرب

الفلسطينية ارتضية القدس ارمسائل الامن وضماناته ، تتفق تماما والمبادى، الاساسية للعرف الدول ، كما تطابق قرارات هيئة الامم المتحدة الغامسية بالشرق الارسط . انها بعبارة اخسرى مؤلفة استنادا الى الاتفاق الدولى الواسع بصدد المبادي. التي ثاغد بعين الاعتبار العصالح العادلة للطرفين المشتركين في البحث عن تسوية في الدرق الارسط

> لقد تقبلت اغلبية البلدان المبادرة السوفيتية بصورة ايجابية ولقيت همذه

جدا و لايتطلب صوى أن يقف قادة البيادي، الإساسية «قانون السلام» في الدول الحاليين 3. لاسيما الدول التي عصر اللرة هذا ، وتظــــرا لسلوك الملك السلاح النووى د موقفا مسؤولا واشتطن العالى يتبين أن من الضروري

ولی مساه ۲۶ اب (اغسطس) دخلت الدبابات الارل للرقة ليكليرك ياريس ولى ٢٥ أب (المسطس) حروة العاصمة

زقرات الانتفاضة

ان منع ذلك لا يتطلب سوى القليل بين الدول النرويسسة استنسادا الى أ

الاحداث وتطلط وتنظ المطبات وفي أركاني من وضع العبل السرى ويدات وفي مساء يوم ٢٢ أب (المسطس) - لقد حاريت فرنسا والاتحسساد ولايتها ليست الهيمنسسة عل المالم المدن وتحسياد ولايتها ليست الهيمنسسة عل المالم المدن وتحسياد والايتها ليست الهيمنسسة عل المالم المدن الاخت الاحداث وتعلقد ومنقد العمليات ، ولى الرابق من رضع العبل السرى ويست المنطقة المنطقة والمنطقة والمنطقة

مبادى التسويسة العادلسة

الزدادت عدوانية اسرائيل انبيعة موسالة ان الولايات المتعدة واسرائيل همسما المسالعة الامريكية في الشرق الارسط وعدمها اللتان وفضنا العبادرة السوليتية وبشهد على ذلك عدراتها على لبنسان وتهديداتها المستمرة لسوريسية ، ولم يقترب موعد املال السلام في الدندانه بل بالعاس ابتعد اكنر . أن أمتراحات الاتعاد السرفيتسمي

واقدم تا الفلد على الزعم بأن الاقترامات

السراسة لا تنظري على مشيء جديده

واكن ما العامة منا الى معايير بالجديره و

قما لم يدهلن السلم الوطيد والعادل في

الشرق الاوسط ستظل سارية اللعمل

المبادي الن تشكل وحدها الاصاس

لنمقيق البدق النهائي ، وهو السلم

لقد رضعت المبادرة السوقيتيسية

الجديدة مع اخذ تطــــور الرضع بعين

الاعتبار ، وخلافا لمعاولة الغرب

استخدام فكرة تكوين الاتعاد الليعوالي

الاردني الفلسطيني للحيلولسسة درن

تكوين الدولة الفلسطينية المستقلسية

تفندى الانترامات السوفيتيسسة بكل

وضوح وجلاء تكوين مذه الدولة التي

بصلتها درلة ذات سيادة ، طبيعــــة

علاقاتها مع البلدان المجاررة بما في

ذلك أمكانية أقامة الاتعاد الليدرالي و

كذلك لائها عالجت للمرة الاولى وبصورة

ملصلة فكرة عقد مؤتمر دولى لمناتشة

قضية الشرق الاوسط ، وهي تعتوي

على مرضوعات متكاملة حول امداف مذا

الوزام ، وقوام المشتركيسن فيه و

الاقتراحات على مبدأ المرقف الجباعي في

تلغت المقترحات السوفيتية النظسن

أأرطيد العادل في المنطقة .

المنشورة وثغرا تشكل على هذا الضوء يرناهجا واشما لتسوية الرشسسم في المنطقة . أذ تحرى حدَّه الرئيفة على المبادىء التي بمنتجيل دون مراعاتها الملال المستسلام في النبرق الاوسط وكان الاتعاد السونيتي قد مدم يهذه المبادى سابقا غر أنه استعرضها هذه المرة كلها في وثيقة واحـــــدة ليتين من تعليل المبادرة المونينية الجديدة أن الاتحساد السرفيتي ينتهج في الشرق الاوسط سياسة لاتشويها أعنبارات مزدتة أو رغبة في الاستفادة من الوضع ، وهي منعسب تالحرص الحقيقي على أعادة العق الى تصابيه وتتسم بالاتزان ، ونهدف ال ضمان الحق في الامن والكيان المستقل ادول

أن كل عناصر الاقتراحات السوليتية

ويواجسه بنعاليسة نهج الصلقات ونظرا لموقف الولايات المتحسسة وأسرائيل المعادي لقضيمسة السلام في

الاقتراحات تاييدا كبيرا في العالمسم العربي خاصة ولدى البلدان لمير المتعازة رمذا امر ملهوم . اذ الها تتجارب مع ومع موقف حركة عدم الانحياز ، غين النضال متوفرة ،

عندما كانت باريس في وسط الهتاريس

حركة المقاومة الفرئسية يتراس ادكان اللوات الداخلية الفرنسية في باريس ومنطلتها في اب المسطس عام ١٩٤٤

١٩٤٠ وقد تطلب هذا العمل الكثير من وابتداء من ١٥ اب (المسطس) التقل ابيد اللا كنسا لمطرها بقنابل العلائط وعلدما نزل البعلناء لى توومالدى في الالتقاشة x وثانيا ، أن مركة المقارمة حاللين دون غراج الالمان من العصار أعمالها هد المعتلين الالمان بشكسل أن الوضع المسكري كان قد تعول في ملحوظ و بدية قبل الإلية العسكريسة قلك العين الى صالعنسا ، ولك لان الإلمالية ي ومنعيسا من جلب ترات البيض الإلماني كان يعارب عل جبهتين الالبالية 1 ومنهسسا من جنب نوات الجيش الانباني بان يحرب على جبهتين المقارمة نقط بل الناس البسطاء في المشترك وجات سوية معهم از حديدة ال كورمالدي و ركد تحقق مذا و بلغت شسائره في ثورمالدي قرابة المقارمة نقط بل الناس البسطاء في أيار (ماير) عام ١٩٥٥ . البدق بشهسسادة الرال ايزنهسساود ٢٠٠١ الله دجل و وعل الجبهة الشرقية العاصمة الغرنسية ايضا ومتى الاطفال ودو التجبرى اللذين ثمنا عاليا مساعدات يلدت عدة ملايين ج

لقد نظبت خركة البقارمــــة في

المقارمة الفرنسية في نجاح الجبيسة - كيف جرت الالتفاضة التي ادن الالبان ملاح الرعب الذي كان الالبان

کافت ارکالی تنایع باهندام تطور - لی ۱۵ اب (افسطس) خرجست اعرام r

فين بدات بقيادته التفاضسة باريس التي ادت الى استسمالم العاميسة الالمالية للجنرال فون شولتيتس في ٢٥ أب المسطس عسمام ١٩٤٤ . ولا يزال على وليقة قبول الاستسلام توتيع

باريس ئيكولاي فيغلاييف في المدينة ؟

قبيط الناس والجراة والتضعية باللات جهاز الدولسسة كله عمليا ال جانب

كان العقيد رول - تالغي أحد قادة العقيد رول تالغي الذي منح ومسلم وكنا لتصل من مناك تلينونيا مع كثير فيلق الثرف وهو ارفع وسام فرنسي . ويتعسين مترى رول تالقي عن ذكرياته وتاملاتسمه الى مراسلنا في

> س ما هو الوضع في باريس عشية الالتقاضة ؟ وكيف للثمت حركة المقاومة

أستعداد لدعمنا 7 رغدا مدا واطبعا بعد المظاهرة الكبرى يوم 12 تموز

الى تعرير باريس ۽

من مناطق باریس ، ونعد وتوجیسه الارام بالهجوم على العدو عليقا للوضع. في ١٩ أب (اغسطس) رجهنا لداء ال الباريسيين للالتفاضة ويدانا الممليات العسكرية الغمالة التي لم تترقف عش آم تحریــــر باریس ، دلی ۲۲ اب

ونجعوا في أن يوجهوا فعد المعتلين

بالقنابل سيؤدى الى مسح المسمدن البشرية جمعاء و لذلك اقترح الاتعاد

(المسطس) سيطرنا على المدينة . ولي مدا اليرم انلحنا في تطويق الالبان في عفرات من مراكسسز الاستنسساد الريس داما في فرنسا دنها د دورا المدالية الغبرى يوم 12 تبور المتاريس في الشوارع والمتال الإنباق في فرنسا دنها د وهبرا حياتهم من أجل تحريسين العدر المشترك في العرب الباشيسة المدال الإنباق في سيف عسام. (يوليو) وشلت الإشرابات المدينسية المدال المانيسة قد وهبرا حياتهم من أجل تحريسين العدر المشترك في العرب الباشيسة بالناصية رحاول الفائست شق طريقهم و * 2 جلدى وشايط من فرقة ليكليرك غيرة كفاحنا، البشترك والتضاوة عل العارثة التي كنا نصنعها باللسنسيا

تلك الايام لوق المتاريس ليس رجال المفتراد وجامت سوية مديم الى برلين والاموال د

الوشيع المام الموامل الثلاثة واتفات مقرها في السراديب تنسبت الركاني مع ميبوعسية من الرفاق في بما ضد العدر المشترك و الربطانيا وليست ختل اراده اسمسرو المنيلت الى الوهيم العام العوامل العرب والعدب من المراديب المسلب والمنال المنالية و الولا و كان المال الإساد في المنالية و الولا و كان أمال باديس على العملاء الى تعسيسوم والوطيد في العالم أجمع ه

وبلوغ الجيش الامريكي وفرقة الدبابات واليوم تستمد الولايات المتعدة للعرب الغراسية التالية بقيادة الجنرال ليكليرك العالمية النالئة ، مفترضة حصرها في التي كانت على بعد ١٠ كم عن باريس البداية في احرب محدودته باوربسا وبالمناسبة كان من المقرر حسب الغطة الما يجب على ارساط الراى العام في الموضوعة الا تدخل قوات العلقسساء العالم اجمع أبداء رد قعل تجاء هذا الماصمة بل تواصل بالتناف هليها النعل . أذ كان البدف من تضالنا الهجوم لحو حدود المانيسما : بيد ان المشترك وانتصارنا مر احلال السلام الانتفاضة الشعبية غيرت هذه النطط x الرطيد في الارض . ومما يبعث على الارتياح أن حركة

انسار السلام تتنامي باطراد في العالم اجمع ، يجب علينا وتحن المعارييسن كليا بند أتعاد قرات الجيش العامل القدماء في العرب العالمية العالية ان استنهض الارساط الاجتماعيسة لي ان ٩٠٠ متاثل من حركة المتارمية بلدائنا اليوم اكثر من اى رتت ملى وحرال ٢٠٠ لردا من امال المدينسة للنضال من أبل السلام بالارتكاز عل باديس و لكننا كيدنا الستدلين خسائر ونعن اليرم امثلة حية على ما استطاعت

اكبر بكثير حيث لقد البيش الالبائي بلدائنا تعقيقه لي مام ١٩٤٥ بترحيد ضعفى مذا المدد من اللتل وأسر حوالي الجهود والسعي الى السلام . ربيب ان اخرى لمكالمسية الدبابات و وحتى "كان تحرير باريس إمقايسة الرمز تجملهم يتحسسون شدة غيار العرب الاسلمة النفيفة كنا تحصل عليها من للحرير باديس إمنايسة الرمن تجمعهم بتحسسون --- الاسلمة النفية كنا تحصل عليها من للبلاك وتفت لرفسا في صل واحد مع التي ذلا ما نشبت تلا يمكن متاركتها العلقاء مواصلة النضال فسسمه العدو البئة بالعرب العافسية من حيث المصالب ان الاتعاد السوفيش يقدم المبادرات - الت منافيل للبيط في العركسة الملوسة الجديدة الراحدة تلو الاثري

اللرنسية من اجل السلام ، واحسد والرامية ال السلم في الممسودة والسبيها الموقين على قداء المائسة والامنية الكبرى للشعب السرليتي مي

لمتاء مع القدر न्य की ألهندية برئاسة انديرا غاندى بعسل بناء علاقات اقتصادية قالمة على اساس

ساعية الى مواصلة رفسع مستوى حياة حركة عدم الانحياز يدعوة عاجلة لمقد معاهدة السلم والصداقة والتعاون في لاعادة بناء منظرمة النقد الدولي...... سقير الهند المقوش قوق العادة لدي

- لقد رحب زعماء تشال التعسب الاتعاد السوفيتي أور العسن عن ما تم الهندى التعررى بثورة اكتربر ١٩١٧ تعليقه من وصايا جواهـــــر لال لهرو اس روسیا ، واتخذرا مرقفا ودیسا فلال ٧٧ عاما بعد استقلال الهنسيب بالنسبة للعلاقات مع بلاد السوفيست وقدم القادة السرفيست بدورهم الدعم لشعبنا في نضاله المادي للامبريالية الهندي منطقة صلام . وقيد اتخذت بارز وهب القسيدرة على التنبؤ كان وبعد ان نلنا استقلالنا اخذت العلانات لجنة الام المتعدة الغامسة بالمعيط انسانا يعسنم التاريخ . ومازلت اذكر بين الهند والاتحاد السوفيتي تتسم الهندي قبل فترة وجيزة قرارا باقدعوة كيف تعدث في ليلة الخامس عشر من أب (اغسطس) عام ١٩٤٧ حين اعلن استقلال الهند ، حول لقاء الشعيب

وتنعزز . وان المعاهدة الهنديــــــة لعلد هذه الندوة فبسي كولومبو عام - السرفيتية حسول السلم والصداقة ١٩٨٥ . اليست هنالك معاوى من ان والتماون ، التي تم توقيمها في شهر يقوم ديلوماسيو الولايسسات المتحدة الهندى بقدره ، زان الرقست قد حان أب (المسطس) من عام ١٩٧١ ، كانت يتسلها عرة الحرى بمساعدة الغرب ؟ لتيجة منطقية للنمر المطرد في العلاقات بين بلدينا ، وغدت المعاهدة قاعدة التؤثير الدول حول المعط الهندي قد وبرنامجا لتعاوننا الشامل فيما بعد ، تاجلت اكثر من مرة تز – كانت الهئـــــد من المؤسسين المنصرمة ، فقيسيس المجال السياسي لعركة عدم الالحياز ، التي تتراسها حافظنا على وحدتنا واستقلالنا برنمسم ائديرا غائستى حاليا ، قما هي مهام

الحية . فيمد النضال الشاق والطريل ضد السيطرة الاجنبية كان مسسسن الاقتصاد الزراعي المتاخر إلى اقتصاد الطبيعي تماما إن ترغب الهند بالمعافظة صناعي متعدد العقول . وتعتل الهند على حريتها وتعزيزها في مجال العلاقات حاليا احد المواقع بيسن الدول العشر الدولية ، وخلافسا لبعض التصورات قان عدم الاتحيـــاز لايعنى الحياد والابتعاد بنفس الدرجة عمن التعالفين

السلم والابتعاد عن المجابهة، .

وقد حددت حركسة عدم الانعياز

هدئها في ان تلب دررا ايجابيا شمن

الاسرة الدولية . وفي ظل الوضيح

الى القيام بكل ما فــــــى رسمها لكى

انكار السلم الانسانية النبيئة ونزع

الاعلان عنه في الوزيس السايــــــع

بيرز تقليص تصديرها بحرال ٢٢٠

أن تؤدى الى تتاثج خطيرة جدا بالنسبة

- لقد اشرتم بحسق الى ان دعوة أن الاسباب معروفة بصدورة جيدة والحن فأمل باخالص أن ينعقد المؤتس

الدول لى كولومبو خلال المام المقبل واهداف العركسة ازا، الوضع الدول رفقا لقرار لجنة الامم المتعدة الغاصة بالمحيط الهندى ، وان تتخذ جميسع الدول المعنيسة موقفا ايجابيا وبناء يسهل المقادء في اقرب فرصيب يدعم بنبات تعريل المحيط الهندي الى

كدى وجهة نظري الغاصة حول النزاع الابرائي العرائي

ها المذي تنبين مع مرور المراس

بقلم : فلاديمير لوباتوف الاقريقية التابع لاكاديمية العلوم رء، بالمنا من الزينك النام المركس الاشتراكية وفي الريقيا اللسها على

حين بدأت الامة علاقات التصادية ين البلدان الاشتراكية والدول الافريقية طريق النعاون الاقتصادى بينها نظريا ققط . اما الان قنبلك معطيات واقعية عن حقيقة القسط الذي أسهسم في ائماء التصاد مختلف البلدان وتستطيع استغلام استنتاجات عن الاتجاميات

البدلية للمساعدة السوليتية . بمساعدة البلدان الاشتراكيسة بئي الريقيا اكثر من درا الله من

إقى مصر ،

مئة بالمئة من النفط المكرر م تولد المعلات الكهرحرارية المبنية في البزائسس بمشاركسية البلدان الاشتراكية ٨٠ بالمئة من الطاقسية

الستورد من بيرو ، لهذا ستضطـــ يطبها .

الشركات الامريكية التابسة الموجودة السويد وحدها ، وانما تهم جميع الدول | توربينات مده المعطة الان ه؛ بالمئة وتوسيع اللاعدة الانتصادية والتكنيكية وعقدت بلغاريا والمائيا الديمة الميا التي لها علاقات تجارية مع الولايات | من مجمل الطاقة الكهربائية التي تنتج للافتاع الزراعي من ابيل التعلص من ورومانيا وتشبيكوسلوفاكيا كذلك عدرا کی مصر . واقدم لکم پسش الارقام الاخری ؛ الی الاید : المسترعة منه من اليابان ، هذا الفرلاذ العد المبتلدة المراق المبتلدة والفرايات المبتلدة والمراق المبتلدة والمراق المبتلدة والمراق المبتلدة المبتلدة والمراق المبتلدة المبتلدة والمبتلدة المبتلدة المبتلدة المبتلدة المبتلدة المبتلدة المبتلدة والمبتلدة والمبتلدة المبتلدة ا عند واشنطن ، وحلست محل الطرق النبت عام ١٩٨٢ منة بالمنة من العديد التعاصد الاقتصادى مع البلدان الافريقية تشيكوسلوناكيا في ليغيريا ببناء مضح

و٧٢ بالمئة من الرصاص الخام المركز اعداد الكسسرادر الرطنية في البلدان و٢٨ يالمنة من المدرفلات . وفي الرقت السه التج في مصر مثلًا بالمثلّ من والمعامل اسبيسيح مثات الالولّ مسنّ الالوميتيـــرم و٨٩ بالمئة من الحديد الزهر ٧٠٠ بالمنسسة من الكوك و ٦٦ في شتى الصفسوف ، ويدرس الان ٤٠ الله طالب وطالبسية من البلدان بالمئة من الصلب ، وانتج في جمهووية الافريقية المستقلة في الساهد العليا الكرلفر الشعبية مئة بالمنة من الرصاص الغام المركز ، ولى اثيربيا الاشتراكية والمترسطسية ببلدان مجلس التعاضة

الكهربائية ، ويلبي المصنع الببني لي الاقتصادية مسم كثير من البلدان مشاريع الاتصاديسية على اختلاف البوبيسا بالتعاون مع تشيكوسلوناكيا الافريقية ، لتعد في الاتعاد السوليتي اراعها ، وتم تشغيلهسا ، وبمتش السف حاجسة هذا البلد الافريش ال الصاميم تكنيكية والتصادية لينسيام الاتناقيسات البديدة خطط بناه ٠٠٠ اطارات السيارات وللث حاجسه إلى المصنم البيتالورجي النالي لي قراقيا لجرائر وكذلك مجبوعة من موميسات فيما ينص عطط التماري في مجال بناء الماكينات التقيلة ، ومن المبطيل غير أن كل مؤسسة تعتلف عن الزراعة لتقتفي المسالسة يناء ٢٠٠ كذلك بمالجة التصاميم لبصلع الصلُّبُ الشيلاتيسسا الذلك لا يكلى مع هداكي الشروع اللربيا من ضمتها منشات الري الممتاز والناس وماكينتين درغلة والتنا عددما لاعطاء فكرة عن اهميتها من واستصلاح الاراقي البكسير والسبيد وضعت برامج طويلة الامد للتمساول الله وياد في بلاغ وزيـــر التبارة حيث يئـــاه اساس صناعس معاصر المجمعات الصناعية الزراعية ، وبعبارة في مغتلف قروع الانتصاد مع اللولا المارية الامريكية فسى الفارجية السريدية عالما هيلسترم في الانتصاد البلدان الافريقية . وتشهد اخرى يظهر اتجاء المساعدة الاقتصادية. وليبيا وموزميين ، فاضانة للانفاقيات عام ١٩٨٠ قيودا على توريدات مدات حزيران - يوليو ١٩٨١ ان «قراعسة الارتام على ان مفاريع الفائة تؤلف التي تقدمهسما البقدان الاعضاء في السابقة وتعت في ١٥١٠ (مارس) الباكن أسطم ما يبش في الريقيسا بمساعدة مجلس التماضد الاقتصادي كذلك في على المستوى العكومس والتل جديدة أ بلــــدان مجلس التناخد الاقتصادي مذا الفرح الرئيسي من قروح التصاد يقنان تطوير التناون مم اليوبيبأ في وتحتل معطة اسوان الكهرمالية البرئية البلدان الافريقية . فمن المهسم تنفية - مجال الزراعسية وكذلك في الصناعة وطبقت المقاطعة هذه على الكثير هن المتطورة ي وهذه المسالة لأتهسم الاولى بين هذه المشاريع ، فترلسه المهام المهدة المدى المتعلقة بانشاه الكيميائية والصناعة الغليلة يد ا

تتمن البواد النذائية ومن السباعية من الاتفاقيات الهامة ، فتبنى بلغاريا مثلا مجمسات زراعية صناعية قسي اثيربيا ، وتقتفى النمارن مع الكرندي الزهر والكوك والزئيق في مدًا البلد على يناء المشاريس فقل ، وسيمسان المالجة الجلود ،

أن التعارن الطريل الامد يتطور من



بأثرة بوسى جليك

واصبحت اشعىسار جليل ، التي كانت

تتناقلها الايدى ، سالحــــا في ظروف

رقى آب الحسطس ١٩٤٢ اعتقل عدد من

النشطاء السريين بعد ان افتى احد الغوتة

امرهم وزج بهم في الزنزانات . واثنساء

المعاكمة وجهت لهم تهمة متعتبت الفيلسق

النثرى ونشر الدعاية السونيتية، . وحكم

في التامس والعشرين في آب المسطس لمر ادبعون عاما على استشهاد الشاعسر السوفيتي البارز موسى جلبل في احسد سجون الفاشية ، وبهذه المناسبة طلبت هيئة التعرير من احد مترجمي شعر موسى جليل الى اللغة الروسية وهو ولى غانيك . أن يقدم ثيدة عن الساعر .

أن تاريخ العرب العالمية النائية غني بامثلة الشجاعة والتناني عند اولئك الذين فاتلوا بالبندئية والقلم معا . لقد النحق اكثر من ٩٠٠ كاتب سرفيتي بالجبهــــة وتايموا الكتابة ومن ببن حؤلاء كان الشاعر النترى المعروف موسى جليل .

ولكن لم يقدر لهذا الشاعر ان يقاسي على ١٢ شغما ومن ضمنهم موسى جليل من اهوال العرب وحسب بل رمن ويارت السجن في معسكرات الفاشست . واذ وجد نفسه وراء الاسلاك الشائكة في معسكر الاعتقال في حزيران يوثير عام ١٩٤٢ فلم يفقد القوة على النضال والايمان النابت

> عام ١٩٤٢ ، أن يجندوا احتياطيا لهم من ساقوا بالقوة اسرى من سكان حسوض الغولغا وأسيا الوسطى وكازاخستان وما وراء القوقاز الى قيائل كانت تشكل داخل ممسكرات الاعتقال وسلحوا مؤلاء لكسي يحاربوا ضد ابناء وطنهم . ولكن الغالبية اداوت السلاح شد الهتلريين انفسهم . ولقد جرى ذلك بلنشل مهارة عمسسل

كان القادة الماشيون قد فكروا ومنذ

موسى جليل

الشاعر البلغارى نيكولاي فابتساروف الذي اعدمه اللاشيون ، وشان سريبورتـــاچ رالانشرطة حول العنق» ليوايوس فرتشيك

فاین هی منابع بطولة دوسی جلیل ؟ وأن ززانسسة الحكوم بالاعدام الف الشاعر اخر اشعاره ، المعروفة الان على تطاق واسع بدفاتر العب . انهسا ماثرة شعرية نادرة . أن ملكة السعر لدى جليل تغلد في مذه الاشعار الإيطال وتعسيم السلاح ال سهوب منطقة ارينبورغ شاركا الغيانة بالعار وتبعت الايعان بالنصر بل في تعطيم عصابات الكولاك ، وعمل مرسى وكانت تبتسم . نعم كانت تبتسم في الاشعار جليل في صاوف الكمسمول وتابع دراسته الساخرة «العب المزكوم» و«البقرة والعاشق» في جامعة موسكو والذكان صحفيا فقد كان دائم السعى نحو المواقع الامامية . وطاق للد واجه الشاعر البوت بشجاعـــــة

على المشاريع التي كان يجري بناؤمــــا ولكن النازيين لم يتمكنوا ان يقتلوا مع

الاتعاد السوليتي كمقاتل . وجائزة لينين بالكثير من لغات العالم شانها شان اشعار كشاعر .

ذا شان . لهنا يتاقلم ابناء الرعاة الرحــل مع الاعمال المهنيسسية والتكنيك وادارة الصناعة العدينة والعياة في فرق العمسسل لقد اطلعتنا رئيسة اللجنة التنفيذية في

الكبر في دروس معر إلامية . خطرة أرسع فيما بعد ي أخراتها في معهد التربية فيما درسب أرمسك . والاخت الصغرى ما تزال پالبة لم تختر مهنتها بعد ، غیر انها نر کیلے

وعل البدارس الرياضيسسة والموسيقية والمستشفى ، وتصر النقافة ، ومد، كلها أور عادية ترجد في كل قرية سوفيتيسة فحير أن ذلك بالنسبة لترقا يعتبر حدثـــــا بالنا . ان والدى دينغير ، بله اجدادها

المغزى الكبير للمجمع الصغير وأسازنها ، هم رعاة ومل ، للد تطسم والداما القراءة والكنابسة وم مؤاداب

بلدة خواو-اكسي

قيمد ان تغرجـــت في عبد ازكرنــــ

الاحرال ستحسسل على شهادة أتناع بل

الثانوية ، وهذا البستوى من التصبيل

العلمى يعد بالنسبة للجيسل الان ارا

اريعون سئة شمن الاتعاد

يقول السكرتير الاول للجنة العليسة.

للحزب في ترفا فرينوري شيرشين ا

مستحيلا على الاطلاق لمن ايامة r

فبالمقارنة مع المجمسم الضغم لاستغراج خامات المعادن وصيها في مدينة نوريلسك يبدو مجمع "ترفاكوبالت" قزما رغ____ غير أنه بالنسبة لتسوفا التي متى ١٠

منة خلت لم تكن تمثلك صناعة ولا عمالا مهرة ء ولا تكنيكيين او مهندسين يعد امرا

سبلس القرية دنغير ارندار على المدارس النائوية وعلى رياض الاطفال ودور الحشانة



مالة كيلومتر من كيزيل تقع قرية خونو

(متوفا كربات الذي يدا انتاجه منذ ١٤ سنة

والنعاس والنيكل والزرئيخ والزنبق يرويتم

نقل عده المنتجات بواسطة السيارات الى

قرب معطة للسكك الحديدية التي تبعد ما أي

يقل هن خسمالة كيلومتر ، وعلى مدا

المنزال يحصل المجمع على التجهيزات :

الجموريات الاشتراكية السرفيتية - يصمب على الشخص الذي يعل أبيم. ١٤ صنة فقط ويمساعدة العلماء المبوقيت

أمراة طبيبة ! أو أبنا رام مطا ! لقد أنضمت توفا الى أتعاد الجمهوريات وبيوت تتوفر فيهسما خدات العنيسة السوفيتية وهي لا تملسك لا الصناعة ولا الكاملة : ومدرسمة مرسيلة : والدى البدق ولا الكادر المقدر ولا أي احتياطي ثانوية ! أن مثل مسلم المثالق العش مكتشف من المواد الغام أو الوقود ومسن

المنزى التاريخي الكبير . قمند ٤٠ ستية

السكرتير الاول للجنة العزبية في معاظلة توقين غريفوري شبرشين (الى اليمين) دون طرق اتصال . ولم يكن في كسيل

الراكتورا قمير مجتزر وحاصدة واحدة واا

جاء والت أعادة البناء - زمن المجاعـــــة المسي . فيم تقدر البلاد ان تساعد توقا المنطقة المتخلفة والمنعزلة جنرافيا الريبا ؟ ويستمر هذا التعول .

وقاسمرة اخر ما يملكون وهذا ما لــن

وشملت المساعدة عسدة جوائب كاطعام الجياع وكسوة العراة وآبواء من لاستبيق صعربة فهر مساعدة اليؤساء للرقدوق عل أقدأمهم وجملهم كاملى العقرق وأعضماء كاملين العامة للبلاد تترجه لحو خلق حياة معاصرة

تونا) مرآدلة لكلمة ألامي قيس النادر على الاتحاد السوليتي وهذه مشكلة على لدر القيام بمهن اللرن العشرين . كلا ، اثنا لم كبير من الجدية : أن مد سكة حديدية عبر جبال سايانا عمل يحتاج الى جمهور وانفاق التقاليد لحافظ عليه والضاعله ، فير النا يستهرى السواح بغرابته وبغطرته الطبيعية وبالمقابل فائنا لا فترى أن فصنع ما حوثوق طاقتنا . لقد اصبحت تولا مشاركا كامسل المترق في تقسيم العمل في الاتحاد السرفيتي وعلينا الغيام بالخطوة التاليسة ، التساوي مع المناطق الاخرى مسمسن تاحية التطور الاقتصادي والاجتماعي . الساعدة في ذلك الغامات الطبيعية والاحتياطي مسئ الايدي

> ان مجمع استغراج وتصنيع الاسبست عنها في الكثير مسمسن حقول الغيوط من اليانه . وتستخدم أاحدث الاجهزة والمعدات التكارلوجي

يرجسد الكثير من المشكب يعاجة أنى حلول ، وغالبية هذ، المشاكسل لم تبرد من قبل . ایام کان کل السکان يعيشون حياة الرعاة والبدارة والصيحيد وحين كافرا يستخدمون اكتسسر الادوات والمعدات بدالية وحبن كان الناس يعيشون في الاكراخ قائهم لم يعرفوا سوى الخيول والجمال والايالل كوسائط للنقل والذاك لم يكن المة تهم لضرورة الطرق المعبدة او البيرت ذات الطرابق المديدة ، او انابيب الماء ودورات المياء الصحية وغير ذلسك بيه أن بررز المطالب لا يعنى تلبيتهــــا وتحقيقها على النور ، خاصة ني ظروق تونا حيث يستدعى الامر جلب الكثير من مناطق يعيدة بواسطة السيارات او وسائط النقل



الالات المرسيقية الاذربيجانية الشعبية : التار والساز والمود والكمان والدنى مقاياله والنجارا والتوتيك وغيرها والموزعة وراء رُجاج الراجهة . وقد صلع كل هذه الالات كامل أحمدوق في ساعات قراقة . وهي تدهش ، صغيرها وكبيرها ، (يبلغ حجم بعضها حجم علية السجائر) بكمال شكلها واناقتها وتربيتها . وبامكان الاختصاصيين والهواة تلييم العالها ، إذ الها حتيتية على

نبكلت سنينة كثيفة . ولكن اكثر ما جلب انتيامي سيبرعية

جمهورية تركمانيا السوفيتية استرى الاتعاد السربيتي والجمهوريسات بشكل ناجع ونن البرنامج الذي ونسب

التغريد صوت الطبيعة الموسيقي والواضع الطلاقا من أن العائلة كانت تفسسم عدة.

الرغم من كل زخرفتها . ل . ريبين سونيد . تشاوز - باخاردين



فنخصية صاحبه كامل احبدوف العلامة عي المرسيقي الكلاسيكية الاذربيجانية ، وعازتها قديمة في باكر شغصًا متعدد الهوايات ، د وتضيه تتابات السائم البرصعة بالصدق الجاذبنا اطراف العديث على تغريد طيور والمعدث والمتداخلة بشكل دقيق مع مغتلف

الى المرت من خلال الباب الزجاجـــي

ان شهادات التقديسر في المعادش على المدوسيقيين البادلين . كما يتم التدريس



والهيوا والما المائية في طرول دوياه العرابا استراحة لبضعة دقائق بعد كل معاعة . هذا وقد اضطروا ال معالمة الكثير في وشاول في هذه البعثة القسانجة ، هذا الطريق فواجهتهم عاصفة وملسسة وشارك مى هده البسان غمارًا ولقاءات ليست سارة جدا مم السلاميات ومع دخيرة ادنى من الماء والمؤولة تعدى ولم يكن يجرى الاتمال بينام الألم الم كانت حينما يلتون ابار جافة ، اوحينما وم يعنى اللائمة . لما هي الغلوات العالات التي كانت تتطلب أبراء لبرماة يكون ماء البنر غير صالح للشرب .

وره الوم عدد الله يعنى الابان الله المتاز تلك الصعراء ايضا . تسبر ليلا ، وفي بعض الابان الله المتاز تلك الصعراء ايضا . ان اربعة ساهد كيرى متنصصية ساءات النهار ، وكانت درجا عرارا ألب

الذي لا يجوز عمله في حال من الاحوال ؟ تم اجتياز ستمانة كيلومتر من معراه لهويي يعنفوليا في لهايــة الغرن للك من الاستفلة التي تترقف على علها قره قوم خلال ٢٢ يوما ، كانت الجبرة الناس ، قان علم مؤلاء السيمة عاليا هو

> بسائل تكيف الانسسان مسع الظروف تصل نبادا ال ١٦-١٨ درج عاوية ال الاستثنائية بدلت البهود لكن تعطى البعثة الظل ، فيما كانت درجة عرارة الرا بال - مهكانس 1 وزيلسل سكيبها لول - يدلك من ابل صيافة توسيات اكنز كبالا اقص اتبجة علمية مكنة ولد اعد برامج تصل ال اكتر من ٢٠ دربة منوا ا

سنتين من الاستعداد والتحسير ، مزودين الجغرافية بجامعة كزائستان والميسسل بالمعارف وبغبرة العملات السابلة يروتمنا

لم تكن عده اول يعلة للبعض منا . فلم

رالا أبى تلتص من يستغل بها بلسوة

والخيقة انه جوت معارلات فاشلة لمبور

عل الاقدام ، ليكولاي كوندرالينكر طبيب من الما-إتا وستة من رئاته مم : ميلموث لميدبل-عامل تركيب كهربالي ، وليكولائ ارمىتىمىنكو - خراط 1 ماالى لى كليسة

أن الجال كانت ماتزال رسيلسة التنقل يناه . وبالمناسبة لالهم قاموا بدلك اثناء أجازتهم الاعتيادية .

الصعراء على الدراجات الهرائية ، ويدلا من دلك ، قلد تم اجتيازما لي عربات هراعية ، ولكنه لم يتعاسر احد على السير المناف المسعراء تحت العر الشديد ، ماملا

لقد اجتاز مدا الطريق الصعب ، مشيا

مان ، ولرست السيارات سيادتها عل

عل المهره. احتياطيا من الماء والمؤونة ع

لله: أجتازها اكبر صعراء لم الاتعساد السوفيتسي ، الا وهي صحراء قره توم

للد أسبرت اجسامهم الى عد السيواد

تقريبا وبهتت الوان ملابسهسم و وطالت

لعاهم . مكارا كان منظر سيعسسة من

الشجعان ، حينها رصلوا ال بهاردين -مرکز ناحیة من نواحی ترکبانیا – ومی

لقد اجتاز صعراء تره توم بالطـــرق

القديمة عدد لايحص من القوائل ۽ وقسد عيرها لى عام ١٩٣٣ طابسسور من اولى

السيارات السرقينية ، واجتازت قره قوم

تافلة اغرى من السيارات عقب الحسرب

العالمية الثانية مياشرة ، وعلى الرغم من

النقطة الاغيرة في طريقهم .

الطرق المسرارية .

للد قرونا مبايهة الرمال الساخنة بعد

ارم ، مشيا عل الاندام ، وكانوا يتفوون أن من الفروري التشيع باحترام المسمراء وكم كان من الرحالة السيش المعلد الذين ظنوا أن الالسان بات لي تباية القرن

ويعمل الان في العسرا، بناة الابيب ألناط والغاز ، زجرارجيون ومنتبسسون وسوال علتك السيارات . وغاليسما ما يعدث أن يجد مؤلاء الناس النسيسم وحيدين ا ال جالب سيارة سامتة لاتتعراد التي ينبغي اثنازها لانفلا الناس ؟ وما بواسطة الإجهزة :

لقد اجتاز واطنئا ليكولاي برجيقالسكي

في الختام امدالي النتان اسطرانية جديدة له طبعت في شركة بميلودياء لعموم ألاتعساد السوليتي بعنوان همقامسات

> الواع الإخشاب والمجوهرات ، ثم اسال احمدوق قرله مبتسما ؛ الد قال احمدوف : الى اسمــــع في هذا كان والداي يريدان ان اصبح صالفــــا واختمودت کل انکاری ج ونی دات یوم ورايت حديقــــة معلقة، من الدوال التي وترية) ، ولكنه مل منه بعد فترة تصبيرة

والستين ، وهو ويتابع التدريس في السن الفسيية المزف على التار وانشاد المقامات الكلاسيكية الاذربيجانية ، وتعتبر «نصالح احمدول والتي ادخلت بشكل واسع لمي المعاهد الموسيقية في الجمهورية عونا كبيرا

السكة ؟ أن العبولات التي تصل إلى تونا الان ليست ضغمسة بالقدر الذي يبرر الانداق على مد سكة مديدية . ومن جانب اغر فان غياب السكك العديدية يعيسس تطور الصناعسات الاستغراجية وباغتصار يمكن القول أن التضيعة تتعرض للنقاش حر وقر الرابط مشكلة الزراعة في الجيهوريسة بالظروف الطبيعية والمناخية فيها : لدينا في الشتاء الصقيع السيبيري وفي الصيف حر أسيا الرسطى أضافة إلى الجفاف الذي التعرض له مناطقنا كل سنة تتربيسي قطيلة الصيف لا تهطسسل الامطار وتتحول السهوب وصاوح الجبال الى صعرا، معرقة

والمراعي العلبيعية ، اما نظام السقى نهو ليس على درجة كبيرة من التطور . وثمة مشكلة من نوع اخر من ان در والامر يحتاج الى القلاب شامل في طبيعة العمل في مجال تربية المواشي كي ينجذب الشباب اليه . وهو التكنيك الذي يزداد

شيئا لشيئا ، غير ان التكنيسك ومد، لقد ازداد الحبسسم العام للمنتجات الزراعية في توفا يصورة ملحوظة بعد منة الجبهوريسسة ولاعل صعيد حصد الجمهورية في ميزائية برئامج التنذية نمور الاتعاد السوفيش ، ان الطريق الذي نسير تكثيف الالتاج الزراعي ، والتحول بالمتول التقليدية الاتساعية على طريسسق التعارر المكنسسة ، أن الفرورة الانتصاديسية والاجتماعية لاعادة البناء مده واضعيسة

الكشائلر غوير

بيتر زوبكوف ياداه الفناث ج ان المسمام النار بين يدى كامل إحمدرق مي روح اللتان للبسهسيا



اخارثقافية

خارج اطار الزمن

بدأ العاملون في استوديو الكسائدن

وفجينكر السينمائي لي مدينة كييف

عاصمة الكرائيا باقامة مجمع جيار من

الديكورات لتصوير الغيلم الغيسسال

اخادج اطار الزمنء وستجرى المامسة

المجمع بناء على طلب شركتي مقالكون

فيلمسسوه والريا بروداكششسوه

السويسريتين اللنبن ستصوران الليلم

بالاشتراك مع السينماليين السوفيت و

ريتحدث الفيلسم عن بلاد غرندار

العجيبة وكيف عشر العلماء على كرة من

اللهب الغالص في قاع الدحيط يبلغ

وزنها ٢٠٠ ملن . انها قطعة من بناية

أقامتها حضارة مجهولة انقرضت قيسل

١٠٠ مليون سنة يسبب كارثة نورية،

أقامة البجمع الذي يجعل المشاهسيد

يعيشي في بلاد غونداو ، وهذا المبل

معقد وغير قابل للتأجيسل لظرا لان

التصرير سيبدأ مع بداية العام المقبل،

كييف وهو واحد من اكبر استوديوهات

الاتعاد السرفيش بنمسيب ديكورات

ضخمسة اكثر من مرة به فقد اقاءوا

الديكورات لتصوير فيلسم المعامرات

كما قام المغرج الاسباليس المعرول

خران انترنير بارديم بتصرير البشهد

الرايس عن احرق الرايخستاغ، لليلمة

«الاندار» حول غيررغي ديميتروف في

هادا الاستودير ، بالأدات ، رقى للبس

الجناح تم وزخرا تصوير لتطات فضائية

للغيام السوقيق الجديد «عردة من المدار»؛

فيلم كارتون غولوغرافي

تم في موسكر العرش الاول لاول

قیلم کارتون هو نوغراکی مندن ، وجری

تصويره بواسطة اشعة اللازرج ومو

يخلق شعورا عجيبا يعجم اللقطسسات

المعروضة ، ويسحرنا بصورة لاارادية

خيال تام بان ما پجسسري ليس على

الشاشة بل في الواتع العنيتي ۽ ولد

تم سابقا تصویر فیلم رواش من هذا

الترع ، ومايزال مدان النيلمان بمنابة

التجرية الاول التي جرت بغطس أجهزة

وان الذين صنعوا هذه الاجهزة على

قناعة بان السينما الجديدة التى ترلد

والضوء الساملع غير الطبيس وكانسة

يتيمث من الكشاف ، أن ذلك كلسه

سوفيتية فريدة ،

ويتبغسى عل السيناليين في كيفة

القاعات محة الانبان

النقى مراسلنا ليقولاي عوغول بالدكتورة في علوم العلب ، دليس فسسسم البيولوجيا في معهد سيماشكو لطب الاستان بموسكو ايرينا بادوفيا وبالاستاذ المساحد في نفس النسم المرشيع في علوم العب ميتائيل بيريزكين ، ودار العديث حول مسائل الكرونوبيولوجيا ، اى ذاك العلم حول التنظيم الزمني للمثلومات

بتعاذب الليسسل والنهار ء ولصول السنة ، وبتاليرهسما على النشاط يكيفية تاللم الايقام الداخل عنسد سانتر السيارات نوز المتود بما لايتر الكائنات الحية مع ايقاعات الطبيعية - بل راحيانا اكر ما يعدث مهم ذاك غير أن مسألة الاستفادة من هذه المعارف عمليا المسلطة البشرية لي يبدر وكانه "بعدد" لننسه نترة راحه تطرح الافسسى السئوات الافيرة وبعل بسببه مبوط فسسى النشاط فكيف ياسر هذا الامر؟

أبرينا بادوفيا : لامثل العلاما، ان المواد الذي تسجسب امراض المرطان النسف ، «بعدد» احيانا فترة الراحـة نؤتر بشكل مختلف من وقت لاختيس رهكالما فان أدخاايا الى اجسام الغثران ومن البعروف أن العالسيهم الغارجي تحت النجارب يبعث في ساعات معينة والداخل للانسان مشبيسم بالمضويات الله ازدياد النورمات ، وبشكل ماشل الصنيسسرة جسسدا والتي غالب تبارس تاثيرها ايضا ما تسمىسىسى الثبراتوغينات التي تسبب النشوه في الانسمسان يعيش باطمئنسان ولا فترة التعاور داخل الرحم ، كما وتبين _ يعرض ، وفجأذ ، في لعظة ما ، تعلن ان التحسس لدى المفريات الحية من هذه المفريات عن نفسها ، فلماذا المواد التي تساعسمه على ظهور ردود - ان تعاور العرض ليس هو تائيسمس فعل حساسيسسية ليس واحدا لدى العضويات الحية على مدى ٢٤ ساعية الجرنوم والجسم ، الذي تكون مناعته أن الحديث يدور حول الكالنات العية مختلفة من فترة لاغرى ، بل ولقسمه والحيوانات ، اما الالسان ا وهـــل يمنى هذا حنبية الاخذ بعيس الاعتيار على مدى اليرم ، وعلى مدى الفصيسة عادل الوقت عند دراسة الملاقييية المتبادلة بين الانسان والوسط المحيط ولابليته ام عدم قابليته للعرش ؟

ان الباحثيسن بدراستهم الابقاعات البيولوجية عند شش منظومات المضوية ترصلوا الى اكتشافات مهمة ، بسيل ومتناقضة احياتا . لقد تبين ان اعلى استرى للغملية المضليسية والقدرة الغيز بوارجية على العمل لمدى الالمماث یکون لیلا ، اما ادنسی مستوی نیکون تهارا . أن أعل قدرة على الفعاليسية الفيز براوجية الرحظت في الساعـــــة النالئة ليلا ، أي في ثلك النترة حيث غائبية الناس تيــام - والنتيجة اذن انتا نتام في تلك الساعات الاكسيس مادعة للعمل النصلي ، ولكن لاتشرعوا لى أستغلاص النتائج فليس الامر على هذه الدوجة من الرساطيسة ، إذ إن العضلات مستعدة لتقبل الاجهاد و ولكن تدفق الدم اليها في الليل اقل بشكل مدرس ، كما ان كمية الاركسجين التي تصل ال نسيجها تكون اقسما وبالاضافة الى ذلك قان رد لممل بالذات لى لترة الساء والليل ابطها ، وإن الل سرعة في رد اللمل على المنهات تكون أبي اللثرة ما يرسمن الساعة ٢٢ والساعة ٢٤ ، الامسيس الذي يؤكده تعليل الاخطاء التمسسى يرتكيها عمال الورديات في المؤمسات المساعيسية

- منذ قديم الزمان اهتم الناس وسانفي السبارات والناطرات . ان امرًا نياتنا ليست متعادلية اثناء ارقات النهسار ايشا . وتكون الفترة العيوى للجسم والعضوية) ، وكذلك الحرجة في الساعة ١٤ ، عندما يغفو

اثناء الليل - إن الجسم (العضويية)

الليزيو اوجي والوسيكو لوجي . م ، بريزكيسن : ان الجسس مذه عماكدنا مصلحه صدمه تقسيب الجرتوم وحسب ، بل انه صراع بين لوحظ ان هناك ايقاعات لمناعة الجسم

وحتى عل مدى عدة سنوات ، أن البعطيات التي ترفرت اكاحست لنا طرح تصور عن «المقارمة الزمنية»

بذاك ١ تظهر على مدى حياة الإنسان «دری» من نوع ما ، حیث تنظابـــــق الإيقاعات اليومية واالصلية والسنوية ومذم من فترات المقاومىة التصوي (سي الجسم والكن الايتفاعات يمكن ان تكون في اطوار عكسية اي عندمـــا تنخفض المفاوهـة ، والأا تصورنا ان المشاويات الصفيرة جدا لديها هسسي قدوتهما ع التسبسب بالامراض ولاصبح والهوما ان الوضع الالمسيب لنداور المرض هو تطابق الحد الادني لماومة الجسم مع العد الاقصى لقدرة ويتوفف على الايقاعات البيولوجيسية

الفرد وصعة الجماعات على حد سواء ، - ما هي الانجاهاب الملموسة التي يمكن أن تكـــون فيها التوازلــات البيولوجية مليدة ؟

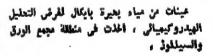
مدى الروم ، الأمر الذي قه برادي إلى وضع تشخيصين متضادين عند معاينة المريض في ساعات مختلفة من اليوم رقى مثل عدم الحالة يتذبيذب النيض ومن هذا ينضح كم من المهم اخذ والادرية التي تتناول بمسد الاكل هي الايقاعات البيراوجيسة لجسم الانسان نعالية الادرية اثناء ساعات مغتلفة من الاعطاء حبة الدواء ، وبحيث تحصل على شروط ضبان هذا الانسجام ،

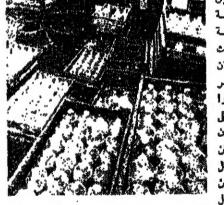
الدرض ، وما تبين من تفاوت فسي البابكال اعمق بحيرة عذبة الميساه

في العالم ، إذ يبدغ عمقها ١٦٢٠ مترا و و تعامل خس احتياطيات المياه العذبة السطعية على الكرة الارضيسة ويعيش هنا اكثر عن ٢٥٠٠ نوع عن الاحياء والنباتات وقسم كبير منها لايصادقه المرء في اى مكان اخر غير

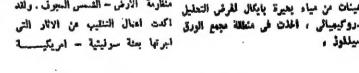
ومنذ القدم شدت هذه البحيرة اليها مياه البحيرة الباردة مع ما يحيط به من سائسل جبلية يغلق ظروفا ملالمة جدا للارساد الفلكية . ولذا يجسسرى على

عينات من مياء يعيرة بايكال للفرش التعليل منظرمة الارض - الشمس المجوف. والله





الكسالدر بريستياكوف



جوهرة سيبريسا الزرقساء

طبيعة بايكال اللائقة الجمال



ياترل البرشيع لمن العلوم الكيميالية اليار عادى متناوب عبرما ، وهــــ م ، برونو وزون ۱ والله متناومتنا كتيح صلبع بلووات كيكووالم واحد أ إى ما لأيزيد عسر

باشكال مغتلفة : اسطوالية ومسلمة استهلاك مكواد كهربالية عادية بر وثلاثية ، لقد تقلص استهلاك الطائمة وعندما ينصبر مسعوق الشعني لبضع عشرات المرات ، ريتم النبرية يعطى الفكل المطلوب ، شكل اسفلوانة بمساعدة الهواء و

على شكل دلعات صغيرة جدا شعنــة من خليط النساحيق ، التي تؤلسانا عناصر البدور المستع 7 يضل المسعول صغير المجم . الى مكان تحديد الشكل ، حيث ينصهن بن صليحة خاصة تتوهسم عند مروز

والاستهلك مسس الطاقة اكبر مسر

ان البنظومة تحرى على مغزن يكوم

قى شكل باورة واحدة قاله يتعدو على لرحة تهيط بيطء الى الاسطل بساعدة جهاز هيكانيكي مزود يسعرك كهربالس

او مستطيل ، او زاوية ، والا ينصبهر

الجزيرة الرليسية في البحيرة ، اكدت صعة الفرضيسية التي تقول أن طرق الهنرد الحمر والاسكيموس والاليسوت تعسو ارائي الاسكاء التي أسبعت وطنهم الفالي ، قد الطلقت من منطقة البايكال بالذات رمع الملم بان بحيرة البايكال تعتبر اكثر الاحواش المالية في العالم خلا بالدراسة ، قالها لاتزال تعتلظ بالمديسد من الاسران والإلناز .

الحتياد عينات من الما. على عمق الله متر واكثر

وعل شواطيء البحيرة و وشمسين منطقة يبلغ لعسسك قطرما غمسين كيارمترا ، يعنع تعلم الاشبجار ، ويعنم كذلك تمريم الاغتماب لمي الانهار التي تمس ليها ۽ ويطبق لظام مسسمارخ للمبيد هنا ، ويمثع بناه المشاريسع الصناعية ذات المخلفات الضارق , وقد تم تعميم عشروع للمفاظ على ميساء منطقة البايكال ، رسيجري تنفيذ، حتى

مشتركة في جزيرة اولغون و ومسي

1 4'2" plal

البوم يطرح السؤال حول استعمال هذه التاشر الاقصي ، الادوية وفقا لايقاع تحسس الجسمهم استعمال البيرلوجيا الزهنية في العراحة أزاء تأثيرها ، أن أغلب الأدويــــة كما هو معروف ، لا يتمتع بتائيسسو ان الامر لايعدو كونسسة حتى الان أى عن تغير منادمة الجسم في فترات علاجي فقط وانما بناقير تسمين ابضا مستقبليا ، ولكنه مغر مافيه الكفايسة قمن المهم اخبيار الوقت ، بحث يكون القد بدئت التجارب التي ام سبت عل

> وتاثيره التسمي بعدء الادنى ، التورم لمجموعة من الحوانات فيسييي الماعات التي تسبق القمة في نمسو الاورام ، وتعطيها لمجموعة اغرى لمي الغامسة دساء ، ويتبين أن الانسسر الدلاجي في الصياح اعلى بشكيبيل

واكن لايبوز استعمالها فورا فسسمى قى النهار في حالة عمل .

والا اللت الانتلار الى تسقد الطريق اؤكد دور الإيقاعات البيولوجية فسسى تحديد كميات العقائير العلاجية . حتى المغطط البدائي : قبل الأكل وبمسد الاكل مي تلك التي لاتثير حساسيـــة

الذيل والمساء ، صبكون أعلى ، قمسن المعتمل أن يطرح مسم الزمن السؤال التخوف من امه لن يتعمل التقديسيسن ان منل هذا النكتيك ممكن عندما تكون

وهناك انشا مسلمات تنسد أن سرعة النئام الجرح بعد العملية الجراحيسة تنوقف على الوقت الذي جرت فيـــــــه.

م . بیربزگین : بشم کلمات حول

التي تعلى في اللول والنهار تؤدي ال

تاثير منباين . المقنة العليت فيسمى

الساعة ١٤/ وهذه قترة سلبية عنسه

النزان / كان اثرها اطول بمرتبسين

مما كان عليه الامر في الساعة التانية

ليا: . راذا ما تبين في المستقبل ان

تحدس الانسان ازاء المغدر يغتليف

من قره لاخری ه وخاصة بین ساعات

ان المكانيات الالسان على التكيسان لعظيمة ، وهذا ما تؤكده ايضييا الايقاعات البيولوجية ، التي ليست الا مستقبل البشرية يكبن فقط فيسيس الالسجام مع الطبيعة . أما ما يتعلق

يعد تى الما ١٦٠٠ للصدور كتاب كرين ديبرترآر ترم للباليسية آذ تاريخ بليسدى وتعترى على احداث من تاليف يسولاط ايوغانوف وليس تحتوى اغاني شميي وملحماته وتاديخه انفسام كازاخستان الى روسيا طوعما فريستي الرقص الكلاسيكي لكازاغستان قنان الشعب للجمهررية ، وقال المؤلف شرحا لموضوعه أن هـذا الكتاب عيارة عن مولولوج عن الباليه وتاريخ النريق اللى تظمه وهمميو من اول مسارح

يولات ايوخائوف

11 ، الادب واللن

العجرة لرقص الباليه في البلاد . وخلال ١٧ عاما الحرج قريق البالية والى ٧٠ مشهـــدا على موسيقـــي تشايكرفسكى وسكريابين وهوبسمان ومبين سالس والملحثين الكازاخييسين وقى برنامج الفريق مقاطع وتمثيليات تمالج مصيبسر الانسان ومصالسين

تغرج ايوخائوف في بداية الامر في مدرسة الباليه في الما- أتا ثم تعلم لى مدرسة فاغانوقا للرقص قسيسي لينينفراد وكبل تحسيله في كليسسة أغراج البالية بمعهد الفن المسرحي في موسكو ۽ ثم عاد الى رطنه واغاد يصل في مسرح الاوبرا والباليه الكازاغي و وتذكر الغنان تلك البرحلة من حياته: فاللا - أن رقص العجرة كان يجديني يشغف أذ أتاح البحسيث عن أساوب توحيه الموسيقى السيمارلية من انكان وطابعها ٩ ومشاعر و وكنت اريد بالدرجة الاول - قصة هذه البالية ماخوذة مسلن بالتماون مع فريقنا ي

أس تاجير الافلام وما شايه ذلك .

ايولائد وسيم واوريلو وسوسار **.**

المقامرات .

على كثير من البراضيع الصالحة لهذا

- الباليسه تعنسي

قال بولاط أيوخانون

- هذه فكرة لا تحتاج

الى البرهنسية غير الى

اقصيد معثاها المجازي

فقى قن الرقص كثير من

المواضيسع التي يمكن

معالجتها بلغة الحركسة

اقصد حركة العيسساة

الدائمة .

هذه العبارة اثناء حوارنا

الحركة الدائمة ع

لم حدد قاتلا ،

«باليه الما - آتا الفتي» الذي لللم عام ١٩٦٧ ي وسرعان ما فاز الدريسيسين بالشهادات والجوائز في مسايقة الباليه لعامة البلاد ، لقاء باليه مالاغنية التي لم تنن ابدا» رهى بنصل واحد رنصته مقتبسة من قصيدة ساكين سيلولينسن وحرقصة البغنين الشعبيين» على موسيلى الملحن الشعبي دولة كيراي ، لقسمة اغرج «الاغتية التيسي لم ثقن ابداره باسلوب كلاسيكي بينما كان اسلوب مرتصة المغنين الشعبيينء شعبيا مسع يعض العناصر الكلاسيكية التي اغنته يد

قال ايرخائوف تعليقا على ذلك ا - على حلم الميدا بالذات تفرج السخة كلاسيكية للرائص الكازاعي الس مسرحنا ، فالرائص الكلاسيكي والتومي لا يتعايشان بل يتداخلان وبنصهران ويشكلان ظاهرة متجانسة و

- ما هو الهدف من اخراج بالبسه «عمالقة» الثومية من حيث موضوعهـــــا

يجيب على سؤاله ١٠٤٠ او لاتكن» اجاية هامليت تنسج معه موسيقي الملحسية الكازانية يمساكونا ۽ واقول بالمناسية خارج البلاد .

الرقص الكلاسيكي فيه ؟

لا يمكن تعاوير المدرسة اللومية الإ

بعد اتفان قراليس الرقص الكلاسيكي

قالباليه الكلاسيكية جرّ، الزامي مسسن

ويرتواد مسرحنا ة واذا اخرجتـــــــا

الباليهات المعرونة على نطاق واسع لإ

تكررها بل تعاول قراءتها قراءة خاصة

لذا ثجد بعض الاساليب التعبيريسية

وغالباما ياخممسراج المسرحيات ذأت

النصوص الشهيرة مكذا ولد مثلا باليه

«ماملیت» و ان ماملیت لی تبنیلیتنا

لا يموت ولا يسقط بل يندلع ومسور

مصاب بجراح جسيمة الى العلو لكسبي

ان موسيق الباليه القومية تخلست

جديدة في عالم الرقص بعد ان اخرجنا تمثيلية «لاعسب» و«الجريمة والمقاب» في القرق الثامن عشر ، ورايت منطقة لاخراج الباليه باسلوب كالاسيكي لمي أعتبادا عل رزايتسسى درسترياسكي العادات والتقاليد والمهرجانات القومية تشابكوفسكي في البالية فتواصلوست وفكرته الرئيسية وفاء المرء لربوعه و باخراج مقانتازيا ليسسى الرقصيه على - يسمى فريتك الان فريق اليالية" ورسيقى الكرنشيراو الارق للبيالسب الكااسيكي لما هو الدور الذي ينعيــة

بمصاحبة الاوركسترا وباليه «تاتياك · «liggy وتثميز عروضنا فسسمى الدواضيع الماصرة بأسلوب جديسيد في الاخراج وحركات الرقص للسها . لقد قدملسا الاثية الفلة، كونشيرتو الملحسيسن الكاذاغي كاجنالييف للبيائسو والالات الوترية الإيقاعيسة والشيليتا وتعمة ألباليه عبارة عن احداث تقع في ظروف

المنحراء لجماعة من الشياب و ولد حتلى بشعبية باليه درابسرديا باسلوب بلوز» على موسيقى فيرشفين والدالرة بموشوع القمية ريست -ساينه ليبرنستاين 2.

تال بولا ل ليوخانوف أن مده البواضيع لفتت اختمامنا الا تمكن مسن عرض قل شعوب اخری ۲ وقضجسنت فكرة اخراجها اثناه حلاتنا المديدة لمي

ويقميرة فوشيئكوا الان ينتظرما مستقبل مشرق ع

هذا"البادث عن المقامرات" المدات قبل سنتيسسن مع المغرج يرم بيشاء اللون ، وجهه من السمات

لقد قال كيسك الذاك «ان البائب الرئيس مع المتناء السيليا الاستولية الجيل جديد من المغرجين» واورد هذا الغنان الغبير اسماء زملاله الناشلين ويردى ألترسع فسيسسى تفسيرأت

وكان الغيام المكاسا على الشاهسة من جديد بعركاته الهزلية بيد أرزاية الاديب الاسترلى ارفوسست

الاستولية الذي المكس فيس حبولها وبيدر اله لا يذكر لم تصرفاليسية ال جوالز منتلف البهرجانات ولجامها فهر معاد يتترح مبلغا طائلا على للاثة اشقاء لقاء عزيتهم الرشيعة ، ريعارل ليبرنادي النام الفادسسس السباب يشرورة التقاليم الى البدينة :اكـــــى الستطيعوا معرفة الكليسمسر من أقرام الحياة إلتي: يجهلونها. م. واكن عندم يعود الاشتاء التلاثة من البدينة بعسد فترة وجنزة وعبر وؤية منظرمينيسيم المهلهل يتشم لنا أن دائرام المدينة" الجديدة" للسينا الاسترنية هي ايضا لم ترق لهـــم ، ولذا يعادلون مرق عليه - بروعة - كاليو كيسك عندما صاحبها الجديسيد ، ١١ ان الجيران

فى أستوليا فسالته عن وايه فسسى كالمهرج في السيرك ، صالته الطرق أسياب النهوش الحالى في السيامسا الريفية فسي استرثيا وعزباتهنسا

فيلم «المعادين القدماء وهذا ما اكد عزيتهم بعد أن يعجزوا في داخلهسا وقد أصيب البطل بشبل دريم مسم النساء ، فكل واحدة وافقت على مرافقته أخرج وأخسرا ليلم «الباحث عسسن يتبكتون - لحسن العلاب من اللاق ال البلاع المجبرلة رات في توماس ترماس الذي يبدأ في تعقيط الدزوب كل شيء ما عدا كرنه ذلك الالسمان: الذى يملح الحب بنزاهة ومن سميسم

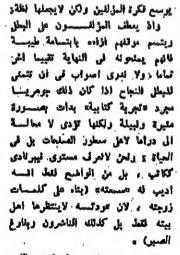
يتكرن الفيلم من عسسدة تصم



القلب . ولى احدى المرأت التلى البطل

ويمود الى منضدة الكتابة في أول مرة يستط فيها الثلج . مدء النصة النريبة عرضها كاليو

كيسك على الشاشة ، وقد ساعسده وتوارى المؤلفسون في يطلهم بعيث المسمور ومسم الديكررات في ان عطلت عليه وبدات افكر بعدالنسم هايليت «ترماس ثييرنادي» المكتربـة ونعن تدرك من كل مشهد يجلب انتباء مع العسناء ماريت التي يادلته العب يعكس الصورة العقيقية واللاواكمية في وعدمها . كما فكرت في صموية أن في عسسام ١٩٢٨ ي ان تومساس عدا الانسان النويب والمهرج العزين انها اوادة القلب المنفسسودة ، ولكن الوقت نفسه لعميف الشمال x الأان يعافظ الفنان على أمالته للمقيقة في ليبرنادي هو الممان في الاربعين مسن الله يريد اصلاح وتغيير شيء ما في صرعان ما تدخل بيت ماريت المتواضع افتراض «الليالي البيضاء» وضبا بهسا الابداع وفي العياة . عره يرتدي بدلة رثة كالمست ذات العالم المعيط به ليساعد اولئك الذين امراة من المدينة مهذبسة ، ترتدي العالى الذي يشبسه ستارة المسرح



لله تصورت لفسى وأخدا عن اللبين التقاهم الكاتب على دروبه وسادلسي شعور كام بعدم الارتياح لالسان لزل ال العلية صدقة ليضعك: الجمهور اللي لايبالي 1

ومع ذلك لا اتجرا في الحكسم على البيرنادي ، فالليلم اخرج بشكل غريب

بوريس بيرمان

الدن ملامة للحياة ال مجمع تباتر -

لحن لا نقيم أن الشمال والمناشق

المتاغمة ملعق غامات للمركز الصناعي

بل منطقة منتامة للحياة على اكبل ما

يكرن ، فلى اغليم ثيرمين الذي تربيله

عارقات اقتصادية متطورة مع مجميع

بيتشورسكي الانتاجي الاقليمي 1

كوئي أدى قيها الان مجبوعة من الاغطاء

والاتراح . ولم يكن اللوز في البسايلة

مسرا نقط ، بل وبمسبت على الذمول

لدى الزملاء من الرجال ۽ وكذلك روح

وتقع كل المجمعات الافتاجية الاقليمية الشمالية تقريبا الى الشرق من سلسلة جِبالُ الاودال ، فيما يقع مجمع تيمانو - بيتشورسكي فقط في الجزء الاوربي من البلاد ، وقد طلبت من ادوارد فيرتيل رئيس قسم في لجنة الدولة للتغطيط في الاتعاد السوفيتي ان يتعدث عن اهميته وافاق تطويره .

الاقليس مثلا ، ينبغى الا تقل الزيادة

-- ببدو أن المجمعات الانتاجيـة الاقليمية هي ظاهرة سيبيريسية بمعلهها ، ينبغسسى الافتراض بان كياو درات رمضية تيمان الواقعة بين لمِيْرُ مجمع تيماڻـو -- پينشـورسـکي يحر بارينتسيف والذبول النربية مسن سلسلة جبال الاروال . هو ذلسبك الاستناء بالدات الذي के दिया विवास विकास

اجاب ادوارد فيرتبل ۽ حايس ٿية اراضى البـــاد ، ويجرى استيطان الشمال اليرم بوتائر اسرع من اي جزه بيتشورسكي الانتابي الاتليمي الواتع أغر من الانحاد السوفيتي . س جمهورية كوس ذات الدكم الذاتي ودائرة لينيشسك الداتية يشبه المناطق بالمنة من خامات وقود توليد الطاقية الاقتصادية السيبيرية لى كثير مسئ في الاتعاد السوليتي و٨٠ بالمئة من النواحى الرئيسية ؛ الطبيعية والمناغية الغابات والمياء العذبسسة ، وتقتطى والديموغرافية والالتصادية ، ويمبارة ترائين الاقتصاد الفعال معالجة تسييم كبير من الخامات معليا مما يعسى ان في الجزء الاوربي حيث يشغل فيسي من الضروري انشاء مؤسسات انتاجية ٦٠٠ الف كيلومش مربع :

والمة طسسسرق مختلفة لاستصلاح الاراطى البكر . وعلى سبيسل المثال التقدم التدريجي من المناطق المستوطنة تديما ان عدم الستراتيجية مديمية الجدوى والنقع وغير مربحة . وتعلم الارض وبالاحرى كنوزها المدليسية الناس والدن ، وهي موزعة بصورة غير منتظمة للغاية .

«باختراقات» ، كما كان العال مسمع فوريلسك مثلا حيث تستغرج المعادن المركبة او مع ياقوتيا الجنوبية ، حيث يستغرج القحم حاليا وستظهر مع مرور الزمن قاعدة ميتالورجية كيرى ت وكذلك طريسست مجمع تيمانو ح

ومطى العالم يقوله أن برنامجين لعامة

البلاد يتقذان بانتظام في اقتصاد هذه

المنطقة من سيبيريا . اولهما استشمساو

موارد الدر الغارا الذي يرفد من بايكال

كذلك المناطق التي يعيرها . فعل اساس

هدرج من المحلات الكهرمائية المبنية على

عهر الغارا والمصلات الكهربالية الماملية

باللهم انشلت مجبوعة من المؤسسات

التي يعتاج الانتاج ليها الى كميات كبيرة

المستامية النالية في العالم -

والفطة الاستراليجية في التصادنا الآن الما - سحيف ينعكس ذلك في العمل ؟

بنشلها من بلد زراعي باغلبه ال الدرلة - ان صع التعيير - للناخذ عل سبيل النقل ،

ويعبارة. اخرى العيش والعمل على اكبل همكل كما في اية منطقسة اغرى من بيد أن المتر المربع الواحد بعبارة مجازية من الراحة في الشمال

یکلف اکشیر فیس سے میٹ مرات مها فی مکان ما من یاروسلافل او - ان السكن المل ، والاماكـــــن

تشافل المناطق الشمالية قرابة نصف

فيتمركز هنسا بالذات موالي ٩٠

غير أن مدًا لن يكون وأقعا وممكنا

الانتاجية ايضا ولناخذ مثلا مدينسسة صنوات ما بعد العرب في البلاد بالبناء ارسينسك حيست ستبض قريبا عشر

فهر بيتشاورا (ببلسيسن داوله ١٨٠٩ مربعة للفود من السكان خلال الذترة

- اليس مسئ الادفس الشاه بلدات مؤلتة لى الشمال ، وجلب العمال والموظلين الى هناك من مدن المركز والجنوب لمدة اسبوع او اسبوعين ؟

بناية تضم ١٢٠ شقة ،

الذاتي ولمو المهارة العمالية و

الاضافية العالية ثقاء العمل في الغاروك

النصوى . ولقد تمنا حتى في إحلسك

الاساس لمدن لوركرتا راينتا وارغتا

الواقعة على اهتداد خط طول بحيرة بايكال

هذا ما قاله الاكاديمي هابل اغانبيكيان بعد الختتام لدوة القضايا العلمية والتطبيقية لتنمية مقاطعة اركوتسك

تسبى في عامة البلاد وفي اية منطقة من الامتيازات ،

ولم تتحق امكانيات تشديد الانتاج حتى واوست - اليمسك ، يؤلف التابهما اكثر - ينبني الاسراع في تطويرها ، مذا وذلك للعرة الاول الناد العقود الافيرة

是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就 第一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就

وعدًا أكثر بثلاث مرات من المعددل

سوف يندو مجمسم تيانو -بيتشورسكي في المستقبل غير البعيد راحدا من اكبر العوامل فوقود توليد الطاقة في الجزء الاوروبي من الاتعاد - الجواب الاول : غيسر اقتصادي على الرغم من اننا لا نستطيع الاستفناء

على ٧٠٠ مليون طن من الوقود الصلب

واكثر من ٢٠٠ مليون طن مسن الناط

والفاز المكنف ، و۲۲۰ مليار متـــر

عن قرقة العفر «الطائرة» لحسيد الان فئمة دائرة واحدة في مجمع ليمائو -الدولباس حيث القاروف الجبولوجية بيتشورسكي تصرف ١٦٢ مليون روبل تزداد تعليدا بسبب التوغل في عمق سنويا على نقل الفرق العاملة الى مكان المناجسم ال مسافة در١ كيلومتر العمل . وهذا ما يعادل قيمة ينسباه وكون الطبقات غدت اكثر رقة ؟

ان حوض الدولياس لا يمكسن الجواب الثالي ، ليس مريحا للعمال لديله ، حيث ان اميته عظيمــــة الرامة المعيشية في البلدات المؤلفة احتياطياته كافية ولا اساس للبحث عن وينامل الناس من مراللهسسم لفترة يديل له . اما النفط قامر اخس ، اذ قريلة x وتتقلص الإمكاليات للتنقيف ان مجمسے لیمالو - بیتشورسکی الانتاجي الاقليس هو المنطقة الوحيدة وتبين الابعاث الابتباعية ان مده في الجزء الاوروبي من البلاد ، حيست العوامل بالذات تبدو اكتر الضليمية صيزداد استخراج النلط كبديل عسن لكادس الشمال مسئ زيادات الاجرة

منتوات على النسيسها r وسيبدا المدل وهي حاليا في هـداد مجمع تيمانو - السوفيتي يتنات بلحـــم وتلط وغاز هنا قريباً مجمسع بناء البساكن الذي بيتشورسكي الالتاجي الاقليس ، انها ليمانو -بيتشروسكي ، وسوف يعصل

تغيرات اقتصادية مامة ستطراعلي المنطقة

في حقول النقط العامليسة ؟ اليس من الفرورى استثهار حقول جديدة اكتشات قى مقاطعة اركوتسك كها هو معروق ؟ - اطْنُ اله لم يحن الولت بعد للعديث من الطاقة . أما البرنامج الثاني فهر ادخال الان الا جزليا x سيت تستخدم الموارد من ١٠ بالمئة من الناج الغرج كله في اولا x وثانيا من الضروري النيام باعادة وتحصل مناك عل ما يزيد من اصف خامات الاراض الوائمة على امتداد سكة العديد البارزة فقط منا قلص عدم استخسسدام البلاد ، ويمكن العسول على مزيد من ذلك تجييز مؤسسات الغروع الرئيسية ، فان الكربود البيدوجيني في البلاد ،

لصفه في البستقبل القريب ، وقد اشار نسبة) يتدر ٥٠-٧٠ كيلوغراما ي وغيرما من قروع مديدة عل نطاق اوسم - من سكة العديد بايكال - امور ، تذ

المنال مجمعاً معالمية الاغماب في برانسك - ما هي العهام الناجية عن ذلك ؟ ثم يتعلق مشروع استغسسواج النامل ... أجرى الحديث غيورغى بوغدالوفسكي

مدن مزودة بكل وسائل الراحة ، وذات من منا في المستقبل على وقود الطبن مساكن ليست اسوا من مساكـــــن الصاحى وخامات المديد والتيتانيوم بز موسکر ، وتحتری علی کل ما پتطلب -- ولو لظـرانا ال الشرق 1 ان من الغدمات النقافية والمعيشية . توض كوزباس يملسك احتياطيات هائلة جدا من قعم الكوك ، قـــد

يكون من الانفع تمويل مثباتة واحدة وليس تقسيم الاموال 1 النى تقع فيما وراء الدائرة القطبيسة

بالنسبة لميتالورجبا المعادن العديدية ولوعيته الغشل ال حد ما . وم___ن الاصح القول بان عذين العوضيــــن للرقود الصلب يكبلان احدمها الأغر مكرنين العمسيق الشروري للمناورة الامتصادية على لطاق الاقتصاد الولايي السوفيتي كله .

- مهما يكن من الامر، فان خلق افضليات العياة في الشمال لا يكمن على ما يبدو ، في المدن على طراز موسكوه والاجور العالية فعسسب حيث مسسن الشروري للانسان ان يتعود للسياحل عده الاماكيين فلربها الاجيال الجديدة التي ولدت هنا هي وحدها قادرة على الشعور بالها شهالية بعنة ؟

- ليس صحيحا ... قالشمال لـــه قرة جذب عجيبة ۽ وهذا ما يلاحظه كل ان الواجد في خطوط العرض المرتفعة من روكوبل كينت ، وريريخ ، الي الممال الحاليين الذين يحملون العضارة ال منطقة القطب الشمال . ولريمــــا يكن أحد الاسباب في الكاصية الطبيعية وشاردها ؟ نفي الايام الدافئة تكون

أنا أعرف كثيرا مسن أهل الشمال جيولوجيا فيما يعمل الاغر عامل منجم و حلمت روسيا دائما بالطلوع الواسع الايار الآخلة بالاضملال في كل مسن والرحب الى صواحل المعيط المتجسد أن الاكتشافات الجيولوجية العاليــــة واستقراج كارز الارش تعجل والسهل من العركة العلبيعية التي تعود بدايتها

أجرى العديث أدورد ماكسيموقسكي

أبل يمكن أن يستقر استغراج النلط حرل استقرار انتاج النفط لاسيما فيي صيبيريا ، فلا يزال استغراج النفط يدور بأستبرأد في غربي سيبيريا وهي المنطقة

بايكال - امور ال حيو العمل الاقتصادى r ماكنات المؤسسات باستمرار رضياع ولت بعد أن يدخل حيو العمل مصنعان كبيران روبلا واحدا موظف لاعادة التبهين ياتسى ، ولتيجة كل ذلك تكولت في مقاطعسمة المبل الغ ، ولاثبات التغيرات الإيجابية ينتجان الغبائر من بقايا التاج المصنعيس بمردود يزيد در؟ او ٣ مرات مبا ياتي الاقتصاد وهما عصبه الجيوى ، ومسمع اركرتسك قدرة التصاديا جيارة ، تجارزت ينيني تحسين الجهاز الانتصادي كليسة البذكورين آلفا ۽ من طريق تعليديسيا به رويل موظف في يناه مؤسسات جديدة البرنامج الرئيسي لانتصادنا ومر يرنامج فيها متادير الانتاج في سناعة الطانسية والاسراع في التندم الملس التكنيكي ، بالماء وستحسل الزراعة بتضليلهما عل ما وثالغا ، ينيني البناء ، فتنوى متاطعية تطوير صناعة الطانة من المتول الاسراع وميتالورجيا المادن العديديسة وغير أن موارد الوتود والطانة والغامسات يلزمها من العلف وتتيجة ذلك سيزداد اركوتسك عنلا زيادة التساج الطاقبة في استثبار مصادر البواد المديدية والكيمياء وصناعة الاخشاب وانتاج المتوفرة في سيبيريسا تؤمن اليوم ثلث انتاج اللحوم لكل لسبة من سكان مقاطعة الكهربائية واستخراج اللحم يتسيسة هورا فسال شرقي سيبيريا ٢ السيلولسور ما المتجسه بعض البلدان اللمو الاقتصادي السوليتي ، وستطنعسن اركرتسك (يزيد عدمم عن هر؟ مليون مرة وتطريز صناعة قطع الاشجار والكيمياد المرابية ، اي حلقة اركرتسك

والمتبر اراسط الداليتات مرسلسة الرليل تصبرلينكو ال خماتص السليسة مكذا ترتبط بصورة ولتى مسسالح ليمرود الزمن ستلشأ لى دسال المتاطعة دخلت حيز السل و ومن تجاور ما يسمى المطاف لى الانتماد السوفيش ، فلاسباب عندما قال : «إن الأمر ليس يسيطا في الالليم والغرع والبلاد كلها ، ويحدث ذلك صناعة النقط والغاز وانتاج البوتاسيوم يقية ليبسكو - باتوبينسسسك من اللشرة مغتلفة من طعمتها تتلمن استفراج الوتود الواقع ، فمواردنا كبيرة منسا ، الا أن في كل مشروع مبيبرى ضغم باللمل . على أساس الاكتشانات الجيولوجية الاغيرة الاغيرة الاغيرة عند ينقب الجيولوجيون عن مصادر والمواد الغام في عدد من مناطق البلاد الطبيعة لا تعيدما و واستغرابها يكلك ساكانت ووسوم بالعقسمة همسن قير أن لباح كل ذلك يتوقف مباهرة على جديدة من الناط والناذ .

البندميمات والتماد طاطعة اركوتسمك البناة ، والى عل قناعة أن اصحاب هذه واكن هذه المنطقة من مقاطعة اركوتسك سيبيريا ، وعراقب العرب العالمية النائية على البوارد للاجبال التادمة منا يجي علينا موجهة في الاعوام التعسة عثى الاغيرة المهنة وهي البهنة الرئيسيسة لتضيسسة تلكت اعتماما كبيرا كذلك فوجود اكبسن لى المجال الديموغرالي لل ازدياد المثغراجيا بصورة معولة ، واستشارها الى الصناعة ، وكان ذلك اكبر معدل استشار سيبيريا ، يجب ان يستموا بيزيد مصدر في العالم من الإملاح التي تعتوي مل لسبة عالية من البوتاسيوم والمدويرم الحرى من صيبيريا فها هي التصيلة ؟ ومما يهم سكان مكاشهة اركرتسك توتر والبروم واليسود ، وال جالب تلبيسة هى تشديد الالتاج ، ومن حيث التطال - ينمكس ذلك في بناه علوابل علياه حوان علم العبل لصالح العبناعة قد الرضع الايكولوجي الذي يجب تغليفها احتياجات بلادنا لهذه الاتراع من المواد والنعليد بمكن متارنة هذه السلية مسم فوق البلية الانتاجية يستغرج منها الزبدة الى يلتائج سلبية فتاخرت الزراعة والبناء فتحتاج يحيرة بايكال والمنطقة المحيطة بها الغام للنتح امكانية لتوسيع علاقات الاتحاد يما لى ذلك بناه الساكن ، ورسائط الى أجراءات خاصة لوتايتها من التلوث ، السوليتي الانتصادية مع النارج ، - في النصف الاول من المام الجارئ ...

13

اطلقت عليها مجيزيله وفازت بجائزة هسابلة صنع الالات الدوسيقية الوترية اللاشست ودمررها ، وبدا حياته ني ومسابقة التوثيو ستراديقارى فسسى السل كمسم درديلات في البصنسيم ايطاليا ، ولاريسا هي المراة الوحيدة بين الناشئين السوقيست صنام الات

خشيت في البلداية ان ارتكــــــ الغطا . ويمرور الايام كنت اراقــــ اللمظة من العمل أو تلك . ولكن كيف يمكن التعبير عسسن ذلك بالكلمات ؟

منائك علاقة بين الالة وصائعها كاللغز لا يمكن توضيحها بالكلام ، وقد ادركت ذلك فيما بعد ، عندما بدأت اصنسم الالات بنفسي 🛪 وقسمة يقول المره ان هذا كلام غامض ، ولكسسن الاجادة والتعمل والخبرة ليست كافية في مجال عملنا ، اذ أن كل النواحي الشخصية كالمزاج والرضمسم النفس تنتقل الى الالة فتبعث السرور ، او تثير الاسي مانعها . وذكن يجب الانصات لها , ول الامل فيسمى ان تتحدث الات الكمان التي مستعتها عنى و الما امراة نهاية القرن المشرين ء التسى تمارس عملا بعيــــدا عن الثورة العلميـــة

والتكنيكية ، كما كان يمارسه الصناع قى الباضى ، حيث رائعة الخشييب والصمغ والهسدوء والسعى نحر الكمال وقد يكون هذا السمى هو الاقسسل خودا ، ولذا فههو الاكثر يرودة ومرأرة بين الطموحات الالساليمسية ولهذا كلما طال عبرك ترداد معرفسة

ويتسع انتك ; ويبتى حسسب الاطلاع ومكذا يحدث على ما يبدو عندمـــا تدوق مرة ما حلارة اللروة . ويميين

ذلك يبدر هواء الارض فاصدا 🗷 أعتقد بان الرابطة الزمنية تبقي هد الناس متصلة بذلك السمى تحو

اكثر مشقة . قاى حديست يمكن ان

الانتراح بايداء المساعدة 🖫 فاقترح هو العداه ۽ وهذا آمر تلبيس بصورة عامة أن الذين يبارسون مده البهنة مم

وبعد مروو سنرأت تعلسم العزف على

الكمان والكولترياس ، وتنرج مسمن

والاربعين من العمسي . وكان الناس

يجلبون اليه الات ول زمانها ليمنعها

حياة جديدة .وكان ينمل ذلك ينفسي

العين اصبح استاذا في المهني

ونشأت انا معتقدة أن مذا هو امتبع

عمل في الدنيا ۽ ولکن لم اتجرا عليٰ

مدرسة الدرسيقي عندما بلغ التالئية

لى المادة من القنوما ذاتيا ، وليه الاستاد الایطال غبارلیری کانت لے اتتنى فجأة قلد استقبلتها يهسسدوه فاردت فهم الناحية الطبيعية في تناسق الخطوط المتحنية الكثيسرة الثي تكون كتب بوريس باسترقاك يقسول يري

يتبغى أن تميز ينفسك الفرق بيسس أ ولا ترجد التسميا كمان متشابهتان النصر والهزيمة، ولا أجد كلاما الفيل رمن المرزف ان هنائسيك مدارس من هذا ي مكتلفة لهذا الاستاذ ارذاك في اغتيار

لى كبيف ، ولى المناط المعليب وفي المدرسسة ، حيث يتملم الاطفال نظم رواق للمبور ايضا ء

«الزمور تدمـــو للسلام ، مكدا سمى ليتيا فلاسيك ذر الاثنى عشر ربيعا احدى وصومسه . أن الاصفاء الصغار اهمية كبيرة تمكننا من ان لسنى جبيع أعنالهم زهررا داعيسمة للسلام «زهور ، الرطسسن» و«شبس السلامه وعيسسد الربيعه وجوطن

وقد كالت زمور تلاملة يلميتكسسا ـــو للسلام حيث عرضوها في ملغاريا ء وليديتسه التفييكومملوقاكية التي أحرثها الناشست الالبيسان في - Да, это прославленный на весь мир орловский рысак. На крупнейших международных выставках эти лошади всегда от-الماشر عن شهر حزيران (يوليسسو) . تفرل على الاستوديو غالا ليبينوله ١٩٤٢ ٢ لله دوت رسسبوم اطفال

> مند قديم الزمان وذلك بتكريسهستا منذ سنة ١٩٨٠ ء في السنسية التناسق حياة الانسان والطبيعة ي ان

سرعى سيفالكوف

متترعة لا لان اللين رسيرها متنارتين لى الاعمار (قاصترهم عبرهـ٨ سنرات واكبرهم ١٦ مسئة) يل ولائهم متبايتون في أدراكهم ألعالم أيضا .

أن عارية الاطنال الناتئة تسترعي احتمامنا بالذات في الرصوم البراقسة باشمة الفسس ، وتجذينا ال عالي صبية الريف الزامي الالران ، اولئك الذين ارتشفوا مئذ تعرمة اظفارمهم جمال الطبيعة ، وخامسة قلك التي سياما مجازاً ابن بلدتهـم ، الكاتب والمغرج السيتمالى الاوكرايتي المص الكسندر دراجينكو واللى سيحتفسل يعيد ميلاده التسعيث لى هذا العسام ويسنا الساحرة التي تقع على ضغتها

في الصف التاسع والتي هرفتني على أدكراينسسا كناقوس يقول «صولوا اطنال الكلمرزيين اللين يجمعهم حب السلامة ، بلدتهم العزيزة ويتغنون بها بجميسع ان الزخارف القسمبية تلفت اهتمامنا

التائية من حياة الاستوديسو استرعت رسوم اطفال بلدة يقبينكا تشع بالمي رسوم الاعدة يديلكسا امتمسام والمنسان ، بالسعادة والغرح والغين --- A это? Наверно, ветеринарный врач проводит осмотр лошадей?



رسوم المشتركين في ستوديسسو أن علم الرسوم المتنوعيسة إن منجزات الانتصاد الرطني الادكرايني الثيء ير انها زمور السلام ووو أيدر متشايهة للرهلة الاولى x وهي كما وتعرض في متحف تراس شيئتشنكو



الاطاث للرسوم الشعبية دويسلسا السافرة الذي تأسس قي الطريسية المتوسطة في بلدة يقمينكا الاوكرائية (مقاطعة الشير ليقوقسكايا) مسئة ١٩٧٩.

Tex

34.

1. конь (пер**е**вод)

7. выносливость

4. конезавод

в. сила

10. аукцион

14. десяток

15. скакуп

17. скачки

18. фасад

20, санитар

3. орловский рысак

в. Воронежская область

8, красивый вкстерьер

13, илеменная лошадь

16. мировой рекордист

19, встеривирный врач

9, выводить в число лучших

11. основан, основано, основана, основани

12, выращен, выращена, выращено, выращены

22, вести профилактический осмотр жеребат

أن مرطن البياد الاردلوقية المشهورة في كل العالم هو مزرعة تربية الغيل في

معافظة فورونيج z أن القوة والجلد والنظير الجبيل وضعت الجياد الأوراوقية في عداد الافتدل في اضغم المعارض والنزادات العلقية الدولية z وفي مده النزرمة

ربيت الاف كثيرة في الغيول الاصيلة والعشرات في جياد السياق اسهمت صاحبة

و لمم أنه جواد أورلوقي مشهور في كل المالم و أن هذه الغيول كانت تعللي

ئم وعبرما يزيد عل منتى سنة وهناك ربيت الاتى عديدة من الغيول الاسيلة

· وهذا لعله الطبيب البيطري يكوم بالكشف على الغيول : قدم أن الطبيب البيطري

وموظف المنحة والسائس يكشفون عل النهر الصغيرة 7 جيسماد السياق لمي

Родиной прославленных на весь мир орловских рысаков

является конезавод в Воронежской области. Сила, выносли-

вость, красивый экстерьер не раз выводили орловского рысака

в число лучших на крупнейших международных выставках н

пукционах. Больше двухсот лет назад был основан этот конс-

завод. Здесь выращены многие тысячи племенных лошадей

2. — Покажи мие, пожануйста, этог номер газеты. Там ин-

конезавод. Ему более двухсот лет, Там выращены многие

тысячи племенных лошадей. Десятин скакунов стали мировы-

- Да, здесь ветеринар, санятар и конюх осматривают малель-

- А вот, посмотри, это орловские рысаки после скачек,

десятин скакунов стаян мировыми рекордистами.

- Не только красивая. Сильная, выпослявая.

- Это, кажется, орловский рысак?

где же родина этих лошадей?

ких жеребят — будущих скакунов,

В Воронежской области.

тересные фотографии,

- Красивая лошадь.

мечались призами.

там конезавол?

ми рекордистами.

— Хороши!

- Пожалуйста.

٢ - ادلى من فضلك مذا العدد من الجريدة منال صورة تاريدة مد

وعشرات من جياد السباق اصبحت صاحبة ارقام قياسية عالمية ،

2. прославленный на весь мар

حورة في اللغة الروسية

اعداد: نتاشا بويرفيكونا

الدرس الثالث والسيعون

كلمات وتعابير جديدة

٧ - مشهور في كل العالم ع

۳ – جراد ارزلونی

٥ - معانظة فرروليج

٦ - ترة

1 - LL

۱۱ – مؤسس

۱٤ - عشرة

۱۸ ۵۰ راحها

۲۰ – ۱۰ مرض

أختبر لفسك

ا -- جراد ازر ارقی

أرقام قياسية عالمية ،

- حسان جبيل

- انها جبيلة

- الا ترى اله جواد سياق

پيدو اله جواد اور ثوفي

این مو موطن هاده الغیول ۹

مناك توجد مزرعة لتربية الغيل ٩

وهد، واجهة مزرعة تربية الغيل »

ليس جميلا وحسب ۽ انه توي وسبور

اللوم، عده جياد اورلوفية بعد السهاق

٨ - مثلهر جميل

۱۰ - مزاد علني

۱۲ - حسان اصيل

١٥ - حصان سباق

١٧ - سيانات الغيل

۲۲ - اجراء كشك وقالي

ا - الرا وترجم ما يل:

٧ - أقرأ وترجم العوارات التالية ؛

۱۹ – طبیب بیطری

2 - مزرعة لنربية الغيل

٩ - رضع في عداد الالضل

۱۲ - ملس ، مکافر ، زین"

١٦ - صاحب رقم قياسي عالمي

15 رياضة . . . رياضة . . . رياضة

ألقرى للرجال في دوسكسو ، وللنساء

في براغ ، تعظى باهتمام كبير . وقد

تنافس الرياضيون في ٤١ نوعا ، كيا

في الدورة الاولمبية الاخيرة ، او في

يطُولة العالم التي جرت في هلسنكسي

وكانت النتائج فر ٢٠ نرعا المضل مماني

اولمبياد - ٨١ . وتعود ٨ منها للرجال

و١٢ للنساء . وكان توزيع الميداليات

السوفيتي ٢٤ ميدالية ذمبية ، والهانيا

الديمتراطية - ٨ ، وبلغاريـــــا - ٤

وكوبا ٣٠ وبولوليا ٢٠ ، وميداليك

فعبية واحدة لكل من اثيوبيا ومنغاريا

وأس براغ حققت ايرينا ميشينسكي

من المانيا الديمقراطية رقما قياسيك

عالميا في رمي القرص ، بلغ ٧٣ مترا

و٢٦ سم . وكسسان الرقم السابق

السجل باسم الرياضية السونيتيسية

فالينا سافينكوفا يقل عن الرقم الجديد

بهشرة سنتبترات ، وحقبق قسطنطين

مبيكين رقط لياسيا سوليتيا لمسي

الطار العريض بلغ ٨٩٨ سم . كمسا

تم تسجيل دقمين قياسيين سوفيتيين

في سياق التتابيع ٤٠٠٤ متر . ال .

منهما ميداليتان .

دلائق و17د ، ثانية .

اوليه هون (الماليا الديمقراطيـــة) الله يودي سيديغ (الانعاد السوفيتي)

مندوبي البؤتم السادس والعشريسين للحزب الموسكوفيان احتفظ في ذاكرته بصورة امراة طريقة تبدر في المشاهد واعفة الى جانب بورى اوننشسنكوف فالب رئيس اكاديمية العلوم السوفيتية انها يكاترينا لاربوثوفا افضممل سائق ترول في العاسمة .

- اننى اعمل على خط حافلة الترول رقم ۷ منذ کان عمری سیعة عشر عاما وفى البداية عملت بصغة بالعة تذاكر ومن ثم كسائقة . وعرض على اكثر من مرة السل كاسيل في الورسة ومسؤولة هدية الى منتحف موسيكوفي عن الخط - ولكنني كنت في كل مرة ارفض حالما أفكر بانني لن ارى في شارع مبتشورين اشجار النفاح المزهرة على جاتبي الطريق .

> ولعل خط سبر حافدتی من اجمسل وتلال لينبن وكورليش نهر موسكيو وجود التلال في المنطقسة والكورنيش الذي يحد من سرعة السبر فيه ، ويقال ل احيانا كيف استطيم ان اجلس بوشكين بموسكو . طرال اليوم وحيدة في قمرة العافلــة

> > ارلا ، اننى لست وحيدة نهناك الان

الركاب ، وبعضهم من الركاب الدائمين

الدين اعرفهم بالرجه ، رمم يبادروني

بالتحية ، واثبادل معهم الاخبار - ان

المقدد ، ولهذا الترم بالقاعدة التالية :

ارتاد الحوش الازلمبي اللات مرات في

الاسبوع لغرض السباحة . ولدى مناك

توقف اضطراري ولكن بناء على طلب المصور

همل السائق يوتبط قعلا بالجلوس في بورتريه للشاعر الرومانتيكي والمترجم

«فريق» الدؤلف من جالينا ولينسسا جوكوفسكي المانيا . والنقي في فايمار

العالزتين على لقب دكتور فلسفة في مع غرته تفسيه . وبعد عودته الي

للشاعر ، واختار يانسين كنموذج له

واحدة من اشهر لوحات بوشكيــــن

التي رسمت في حياته ، وهي لوحسة

بريشة تروبينين . ويوجد في الاليوم

فاسيل جركوفسكي . وقد عرفت روسيا

بتراجمه بالذات اعمال غوته وشيللر

ولینساو ، ولی عسام ۱۸۲۷ زار

ووسيا اهدى ريشته الى بوشكيسن

في عن توشينا بشارع سلابردا قبيل ولالت كبيرة غبراً، الدأر ليديسا إدان ليها الاطلاع عل المواستنات

في البلاد ، وكثيروا ما اسافر في أن من شاهد الفيلم الوثانفسي عن رحلات سياحيسة إلى الغارب وقبت برحلة بعريسة في البحسس الابيش المترسط ، كا زرت قرنسا وبوارنيا وتشيكوسلوفاكيا . والان ، اعتــــــزم يصفتي ممثلة عن العمال تذكرة سياحية

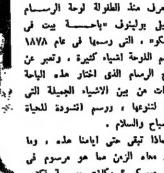
اننى اعتبر حافلة الترول منل بيتي فاحافظ فيها على النظافسية والترتيب وامارس عملي بدون حوادث او اعطال وبدرن الاخلال بالجدول الزمني .

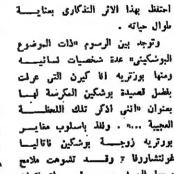
من المانيا الاتعادية

الغربية اليوم يضم لوحات يورثريه من اعمال الغرافيك بريشة الرسام يانسين الادباء الكلاسيكيين الروس ، علمها يانه درسا في وقت ما يجامعة المدينة الدذكورة اصدقهاه يوشكين ومعاصروه وتنفيذا لطلب الرسام قدمت النسخسة الارل من الالبوم مديـــة الى متحف

معر بمدينة غيتينغنى الالمانيسة

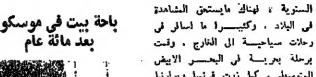
ويستهل الالبرم بلوحة بورتريسه





انني احب السفر في ايام الاجازة وجا، في ذكريات ساصرية ان بوشكين «أينزيل نيرلاغ» (فرالكفــــورت عل

مارينا اوماروفا

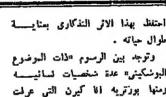




ان مشقل ستوديو «سويوز مولت فيلم» يام اليوم في كنيسة المالد في ييسكي

نعرف منذ الطغولة لوحة الرسيمام قاسيل بولينوف «باحممة بيت في موسكوه ، التي رسمها في عام ١٨٧٨ وتضم اللوحة اشياء كثيرة ، وتعبر عن مزاج الرسام الذي اختار هذه الباحة بالدات من بين الاشياء الجميلة التي فهيا لاحد لتنوعها ، ررسم انشودة للحياة والصياح والسلام .

قباذا تبقى حتى ايامنا هذه ، وما الذي معام الزمن مما هو مرسوم في لوحة موسكو ؟ وكالت مهمسة فكتور أخلودرف البحث عن دائره الرسمام



ومنها بورتريه انا كيرن التي عراست بغضل تعبيدة بوشكين المكرسة لهسا بعنوان «انني اذكر تلك اللعظ...... العجيبة وقلد باسلوب معايسر بودتريه زوجسة بوشكين فاتاليا غونتشارونا 7 وقسيد تشوهت ملامع وجهها الجميل بسبب ماسساة فقدان بوشكين تبل الاوان .

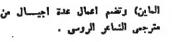
لقد صدر البوم الرسوم مطبوعا على

وتتضمن معتويات المتعف تراجسم لاعمال بوشكين التي جرت بالمانيـــــا الاتعادية ، ومنها مجموعة اعمال الشاعر بمجلدات عديدة ، والمادرة عن دار

الاستشارة اللازمة ، كما يمكن قضاء لاغتيار المنسل بدلة ، وسنقوم باستلتاء خاص بين النسبيبة ، ونقيم معرضــــا لمنة مرديل تلائم جميع الاذراق

كنيازيف الالهلاع على الموديلات التسي يمدها خبراء الدار للشبيبة :





مصمم الملايس

واكنه لم يجر العسابات لاختبار متالة العقد ، ولم يعمل عند لوحة الرسميم الهندس ابدا . ذلك ان ادواته تتالف من المقص والطباشير ، ومكان عمله هر طاولة عليها كومة من تطع القماش أنه يعمل في دار الازياء لعموم الاتعاد السرفيتي الراقعة بشارع كوزليتسكي



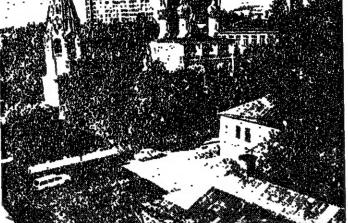
ان الكسندر ايليرخين مصم

وقبل أن يبدأ انتاج الزى الجديــــد الذي يبتكره الرسمام - المودليير يعكف عل أعداده مصمسم العلابس قيقوم بالاعتماد على الرسم بصنم تماذج التنصيل ، ويعسب التكاولوجيا، ويقص

كبا يعدث أن يقوم الكسندر نفسة

الجديدة رخياطة الملابس والعصول على «رقص «دیسگو» ، وسندعیه لتنظيمه . كما لنوى اقامة المسابقات

والى جالب ذلك ستكــــون تكاليف الغياطة عندفا زميدة ، والنا تقترح مع مراسلنا الدريسة



ذِقَاقَ سباسويسكوفسكي في منطقة ارباط القديم ، وتبـدو في العلقة بناية في

قبل اكنر من مائة عام . بالطبع لاوجود للباحة الان الا انه يعدث ان تكون العياة سخية بالمفاءات بشكل لاتمكن التنبق به ، فوجدنــــا «اثرا» اخر للرسام ۽ فغي صيــام مشمس التقي المصور الصعفي احسيد

والرقرف في المكان الذي رقف نيه

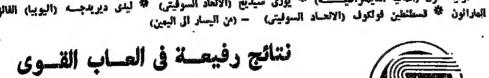
اصغر افراد عائلة بولينوف ، وهي كاتاليا بولينوفا من حفيدات الرسممام ولريما ليس بالامكان ايجاد دليل افضل منها ، الا أن ثاتاليا كانت تسرع ،



بنفسه ، وكيا يزكد زملاؤه فإن هذه

الكسندر معله . ومنذ ذلك الرقت أم يعذ يعمل في تعميم الملابس فقط بل وفي عرض الازياء التي يبتكرهـــــــا الرسامون السوليت وزملاؤهم الاجالب گذلك . كيا جرى هذا في صافرة الغياطة هوسكليتشكاه في شمارع كالينين ، حيث اليم عمرض أستمسر ثلاثة ايام بمناسيسة الذكرى التلالين للتعاون بيسن شركسة «كورتولدز» البريطانية والمؤسسات السوليتيسمة للتجارة الغارجية .

لودميلا سولنتسيفا





أرينا ميشيئسكي (الماليا الديمقراطية) صاحبة الرقم القياسي العالمي في دمي القرص



موسكو وعل كودليش لهر موسكو . وقد اشترك فيه عشاق الرياشة من معتلك البلدان ، وناس من شتى الاعمار والمهن

النا أدنا وسنبقى ندين منظمى الإلماب أخر . أما عن مقارلة النتالج فهي عقده فی شهر ایسار (مایو) رئیس متبعة ، ولم تكن في لية أي واحد من لجنة الرياضة غسى الاتعاد السوفيتي رئيس اللجنسة الاولمبية السرقيتية مسرول الرياضية في البلسدان الاشتراكية المشاركسية لمي مباريات مارات غراموف الذى اعلن انذاك بان المباريات على الالعاب الاولمبية . 11 لا يمكن تحقيق الارقام القياسية بناء على الرياضيون من يلدان عديدة لمباريات اخر ليشوه الحقائق عن عمد . أوس الجلوس على مدى اربع ستوات ولنعد الان الى المباريات التي كالت ثم اضطروا الى الامتناع عن المشاركة

> الرياضيين من الكتلة الفرقية الكشف اوسترونسكي . لقد كتسب تشاراز بريمن مراسل الكثير فعلا بالنظر لتنيب لاعبى الخلبية لوس الجلوس).

وكالة رويتر مسن موسكو يقول أن البلدان الاشتراكية عن الاولمبياد . رالان فقد استطاع يورى سيديخ مسسن ال مسافسة ٧٣٦٣٠ متر (٥٦ر٦٩)

جرت مباريات اجتياز الموانسع على ارتفاع ١٦٠ سم ، وذلك في السوم الاخير من يطولة الاتعاد السنوفيشسسي بالعاب الفروسية لمي دوسكو , وهذه المرائع بالذات يجرى التنسسانس على اجتيازها ضمن الالعاب الارلبيية . رتم

مباريات الفروسية

الشطرنج داءت ثلاثة أسابيع تبسادل

قيها أساتذة الشطرئج والخبراء الغبرة

مع لاعبين شباب من الجلترا والولايات

المتحدة الاميركية ومالطه والدوقيسيسما

والفلبين وسويسرا واليونان ربورتوريكو

أن القبيرق لا يعسمدون انفسهسم

للمنازلات الرياشيسية وراء طاولي

السطرئج وحسب ، بل زيودون تبوا

ولقد القى اساتذة الشطرئج السوقيت

معاضرات امامهم ، وجرت مباريات لاحد اسمبارتاك، و

حساب النقاط وفقا للنظام الاولسيسي أذ الطلق كل فارس مرتين . رفاز من ارتكب اقل عدد من الاخطاء ي ولمبياد-٨٠ في مباريات الفرق فكترر

فرسان هذه الجمهورية الصغيرة يعتلون مركز الصدارة في مباريات عموم البلاد. بوغائرئسكى مئ تريتى مكولوسى∝ تتعاور بالدرجة الاساسيسة في الريف اركرائيا ، والذي ارتكب ٤ اخطاء فقط حيث مزارع تربيسية الغيسول ، ان خلال الطلاقين ، وهو الوحيسد الذي اجتاز السباق الاول بدرن اي خطا ۽ أما على مسترى الفرق فكانت المرتية الادل من الصيب الريق الأوروجاي-٢٠ المتالف من الرياضييــــن الليترانيين وأيمونداس اودراكيس وزبدمانتساس شاركا ، وادبرنداس كليمونساس ولايمولداس سكيريس . وهذه هـــى ليتواليا بقصب السيق . ونود الاشارة الى أن زيدمانداس شاركا قد احتسل البرتية الاولى على مستسيري الاقراد بينما احتلها فريق ليتوانيا على مسترى الغرق اثناء الالعاب العميقية الثامتسة لسوب الاتعاد السوليتي في العسام الماطى لا أما كاس البلاد للسنة العالية فقد فاز به رولانداس ميلكينتاس البالع من السر ١٦ ، والذي شارك لاول مرة في مثل هذه المباريات الرفيعة . ربعد ذلك فاز بالمرتبة الارق لبطولة البلاد في القاعات لايمونداس سكيريس ء أما موسبكو .

الان فقد برز اسم جدید افریسستی

سكيريس واردواكيس ، مثلا ، مين جاغاريه بالولادة ، وهي قرية صنبوة فيها مزرعة لتربيسسة الغيول رميدان للغروسية ٢ أما أوسطالداس يولكوس منسابق اجتياز المرائم لي جاغاريه و ويشاوك رياضيه ليتوانيها في المباريات على الغيول التي تمت تربيتها في الجبهودية ، ويتبع الرياشيسون اسس المدرسة التقليدية في التدريب وتربية الغيول توتجرى التدريبات ني جميع اقسام وياضة الفروسية ونقسما للتوصيات التي اعدها المجلس العلس التابع لاتحاد الغروسية في الجمهورية ٣ وهنائك نجاحات كبيرة حققها قسم وياضة الفرومنية في الاكاديمية الزراعية في كارئاس والله فليس من الصدف ان نال مدر بهسا ايغيديوس تسيفينسكاس والرياشيون الذين يشرف على تدريبهم الميدالية الذهبية للبطولة الثي جرت لي

لاعبهو الشطرنج يتبادلون الخبرة

جرت في موسكو مناظرة دولية في اللاعبين على عدة لوحات في وقت واحد

مراكل المدرين في المستقبل اينسا · مع "توريدو" و"بوريغيسنيك" ربسم

وبليتس - تورئير ومباريات اغرى ت

خاصا لدى المشاركين في المناظرة

فقد تباری فریق المسیول مع فریق

نادى «توربيدو» التابسيع لمصنيع

ليغاتشوف ، رقريقسى «بوريفيسنيك»

و سبار تاك الموسكونيين ولي اللقساء

الغيسوف ۽ وخبروا امام نسبادي

ليتوانيا ، وهو رايمونداس اودراكيس،

وليس من قبيل الصدق ان اغييد

أن رياضة الفرومىية في ليتواليسسا

وأثارت المباريات بين اللرق اهتماما

فكتور بابكين

اجتياز المارضة على ارتفاع يزيد طن تقد للمدالين السونيت و

وجرى اثناء مباريسمسات ماراثون قالوا البوائز عبـــر تنافس شريف؟ «العبداقة» تسمية «البديل البوسكوفي (١٠٩٧» ثانية) ، واجتازت مارينا كوخ كازانكينا مسافة ٣ الاف مشر في ٨ يزيد على ٣٠٠٠ عدا، من عدة بلدان ١

من الماليسا الديمراطية مساقة ١٠٠ دقالق و٢٠٠٦٦ قاليسة (١٩٥٥ و٨) متر في ١٦٦ر٨٤ ثانية (١٨ر٨٨ ثانية) واستطاع الرياض السوليتي قسطنطين وتطمت مارينسسا ستيبانوفا الاتعساد كروبسكى التغز بالزانسسة واجتياز السوفيتسس سبسال ١٠٠ مسسس العارضة على ارتفاع ٨٠٠ مم (٥٧٥) الاخيرة بالنسبة للزياش البارز البرتو بمواتع في ١٥٦٧ه البيسة (١٦ر٥ه لميها ، وقد اتيمت المامهم الان فرصة خوان تورينا من كوبسا الذي الترن الزيان الرياضية السونيتية السونيتي اوليع يرونسينكو الى مسافة الكشف عن امكالياتهم ضمن المباريات اعتزاله بالمبدالية الذهبية لسباق ٨٠٠ ناديجدا والدوغينا مسافة ١٥٠٠ منسر ١٥٠٢ متر (١٧٥٧٦) ورمي الرياض متر ، وقد تقاسم البرتية الاول مسع في ثلاث دقائق و١٦٥٦٥ كاليسسة السوفيتي يوري دومتشيف الترص ال والمادت تلك الركالة الله وينبغي على العسداء البولولي ويشسسسارد (٢٥٣٠٥) ، وتطنت الرياضيسسة مسافة ١٦٦٧٠ متر (١٦٦٣٠). كما رس البلغارية يوردانكا دونكوفا سباق ١٠٠ الرياشي السوفيتي سرغي كاسناوسكاس عبا فقده العالم قسى اوس الجلوس» ولود ايراد بعض الثنائج التي تعكس عتر موانع في ١٥٥/١ كاليا (١٢/٨١ الثقل الى مسافة ١٢ر٢١ متر (٢١/٢١). يلغ رقم النساء ثلاث دقائق و١٩ر١٩ اننا لترك الكلبات حول الكتلة الشرقية صورة المسترى الرليع للنباريات التي كانية) . واستطاعت الرياضية السوفيتية ، وكانت لتاقع القفسيسر العال درن كانية ، بينما بلغ رقم الرجال ثلاثــة لحياء الوكالة ، لما بخصوص العمارة جرت قــــى الناصمتين الشقيقتيـــن نتاليا ليسونسكايا رمى النقل ال مسافة المستوى البعتاد ، اذ لم تستطــــع قان عالم الرياضة وعشاقها قد فقدوا (ونضع بين الاقواس نتائج الفوز في ٢١٩٦٦ متر (٢٠/٤٨) . ورست بيترا الرياضية البلغارية صاحبة الرقسسم فيلكيه من المانيا الديمقراطية الرصح القياسي العالمي لودميسسلا الدولوقا

«وسائل الاعلام الرمسية (ويتفسيسة حين اصبحت الدورة الاولنبية ل عداد الاتعاد السوليتي رمي المطرقــــة الى وقلزت خايكيه دريغسلر – داوتيــــه ومقارنتها بالنتائج المتوقعة في مياريات احد البرهنة على العاقده العالم» . أن الديمقراطية رمن الرمسيح الى مسافة الرياضيسسية السوفيتية ايرينسسا (الصداقة عـ٨)» . أنه لمن الغريب وكالة رويتر التي تدعى الدوشوعية لم ١٤ر١٤ متر (٧٦ر٧٦ متر) ، وتطسع موديالوفسكايا مسالة ٨٠٠ متر فسس قراءة مثل مذا الراى ، قما الداعسي تستطع الصور أمام الاغراء ، وذلك ميرليس غيرو من البانيا الديمتراطية دقيقة واحدة و١٣٠٧ه ثانية (٢٠٧٥٥١) الاصارة الى الرياضيين الاين بالا تطلق على صلسلمسية مباريات مسافة ١٠٠ متر في ١٠٠٥ ثاليسية بينيا قطدت العدارة السوفيتية تاتياتا مرسكو للسلام الذي ساهم فيه مسيا

السوفيتية) قد شنت حملة للتشهيس الماض بدأ حديث راسع في الغرب حول مسافة ٢٠ (٨٥ مترس ٧٨ متر) من المانيا الديمقراطية في الطفر المريض لاعبان بنتيجة متراضعة وفقا للمابين و المساوس المجلوم الله ، ولم يكن ، وليس ، في نيسة كما استطاع اوليه خون من البائيسيا ال مسافة ٧١٥ سم (١٩٦٦) وتطمست العالية وهي ٢٢٥ سم ، ويمكن توجيه

